



Magyar Tűzjelen
Hungarian Lands

NYÍREGYHÁZA 2025
Hungary



VIZITERV ENVIRON

www.environ.hu

A VIZITERV Environ Környezetvédelmi és Vízügyi Tervező, Tanácsadó és Szolgáltató Kft. 2005-ben alakult meg Szabolcs-Szatmár-Bereg vármegyében. Fő tevékenysége a vízgazdálkodás, vízkárelhárítás, felszíni és felszín alatti vízkészlet-gazdálkodás, ivóvízellátás területén tervezési feladatok végzése, vízügyi és környezetvédelmi szakértői tevékenység, valamint az akkreditált talajmechanikai laboratórium működtetése volt. Kiemelkedően magas színvonalú mérnöki munkájának köszönhetően 2016-ban állami tulajdonba került, a tulajdonosi jogokat közvetlenül az Országos Vízügyi Főigazgatóság (OVF) gyakorolja. A nyíregyházi székhelyű vállalkozás az elmúlt évek során az ország legnagyobb, szakmai felkészültségét tekintve az egyik legkiválóbb vízügyi tervező irodájává fejlődött: a jelenleg mintegy 150 főállású, túlnyomó többségében felsőfokú végzettséggel rendelkező munkatársat foglalkoztató cég négy területi irodával rendelkezik és ezzel országos lefedettséggel működik. A Társaság fennállása óta nonprofit jelleggel működik. Ennek deklarálására 2023. májusától a neve megváltozott VIZITERV Environ Nonprofit Kft.-re.

Tevékenységek

A Társaság célja és feladata a vízügyi ágazat fejlesztéseinek magas szakmai színvonalon történő előkészítése, tervezése, így különösen az európai uniós (KEHOP) és hazai finanszírozású projektek megvalósításában való közreműködés. A folyamatban lévő projektek közül is kiemelendő többek között a Nyírség Vízgazdálkodásának fejlesztése, a Duna-Tisza közti Homokhátság vízhiányos ökológiai állapotának javítása, az Insula Magna – Az Óreg-Duna és a csat-

lakozi mellékágrendszerek rehabilitációja, valamint a Balaton vízminőségének megóvását szolgáló fejlesztések.

A permanens bővülésnek köszönhetően a Társaság tevékenysége kiegészült a FIDIC mérnöki, műszaki ellenőri feladatokkal, valamint az OVF által megvalósítandó, KEHOP projektek külső projektmenedzsment szervezet feladatainak ellátásával.

Szervezetünk végezte a Felső-Tisza árvízvédelmi rendszer részét képező Tisza-Túr tározó projekt előkészítését, majd a mérnöki, műszaki feladatok ellátását, tehát az első gondolatoktól az utolsó kapavágásig végig kísérte a folyamatokat. Kifejezetten kiemeli a tározó projektet a hasonló vízgazdálkodási fejlesztések sorából az a körülmény, hogy hatékony választ ad a klímaváltozás fenntartható módon történő kezelésére.

A VIZITERV Environ Nonprofit Kft. a vízügyi ágazat középfokú szakmai felnőttképzési tevékenységét is végzi.

Folyamatos fejlődés

A vezetőség és a munkatársak köre nagy súlyt fektet arra, hogy a Társaság működése megfeleljen a célkitűzésekben foglalt elvárásoknak, ezért elkötelezetten, a vízügy példaértékű hagyományait folytatva törekszik arra, hogy a volumenében növekvő, jellegében szerteágazó feladatok megvalósítása és a szervezet ennek megfelelő bővülése által támasztott kihívásokat minél magasabb szakmai színvonalon kezelje.



VIZITERV Environ Nonprofit Kft.
4400 Nyíregyháza, Széchenyi u. 15.
E-mail: info@environ.hu

Kedves Olvasó!



Dear Reader!

A legtöbb ember vágyik egy világszerte utazásra, de közülük csak néhány jut el rá. Egy vakáció alatt felfedezni Ázsiát, elrepülni Dél-Amerikába, és egy kitérőt tenni a Sarkvidékre, nem csak anyagiakban megterhelő, de sok időt és tervezést is igényel. Erre azonban már van megoldás: Nyíregyházán egyszerre lehet megízlelni a tengerek és trópusok élővilágának semmihez sem fogható hangulatát, és eljutni Alaszkáig, valamint Szibériáig is.

Jöjjön el és tegyen velünk egy világszerte utat.

Hogy mit kínálunk?

Pihenést a sóstói üdülőövezetben; múltidéző skanzenlátogatást, hűsítő csobbanást az Aquarius Élmenyfürdőben, tevegélést, vagy éppen száguldó folyót a Nyíregyházi Állatparkban, ahol fatörzsszerű hajókban ülve a folyó sodrása visz minket végig az állatok között, de lemerülhetünk a jeges tengerek mélyére is a VR tengeralattjáró segítségével. Itt az élménygazdag nap gyönyörű levezetése lehet az ország egyik legnagyobb és leglátványosabb zenélő szökőkútjának játéka is, és ha már eljöttek hozzánk, tegyenek egy sétát a belvárosunkban is, használják kondiparkjainkat, kerékpározzanak, tekintsek meg a Kulturális Negyedet, térjenek be a színházba, a Kállay Gyűjteménybe, a Szindbád Színház történelmi Rendezvényterembe, és ne hagyják ki városlátogatásuk során a római katolikus templom kilátóját sem.

Várjuk egy élménygazdag utazásra, és garantáljuk: újra és újra visszavágyik majd hozzánk!

Most people dream of going on a trip around the world, but only a few of them achieve this. Exploring Asia, then flying to South America, and even making a detour to the Arctic region during one vacation is not only very expensive, but also requires a lot of time and planning. Luckily, there is a solution: in Nyíregyháza, we can soak in the unique atmosphere of marine and tropical wildlife, and, at the same time, reach Alaska and Siberia.

Come and take a trip around the world with us.

And our offer?

Relaxation in the Sóstó resort area; a visit to the historic open-air museum, a refreshing dip in the Aquarius Adventure Spa, a camel ride, or a fast-flowing river in the Sóstó Zoo, where, sitting in log-like boats, the current of the river carries us among the animals, or we can dive into the depths of the icy seas with the help of the VR submarine. In Sóstó, the play of one of the largest and most spectacular musical fountains of Hungary could be a beautiful end of an eventful day, and if you have visited Nyíregyháza, take a walk in our city centre, use our fitness parks, ride a bike, see the Cultural District, visit the theatre, the Kállay Collection, the Szindbád Theatre History Event Space, and do not miss the lookout tower of the Roman Catholic Church during your sightseeing trip.

We wait for you with a journey full of adventures, and we guarantee: you will want to come back to Nyíregyháza again and again!

Dr. Kovács Ferenc

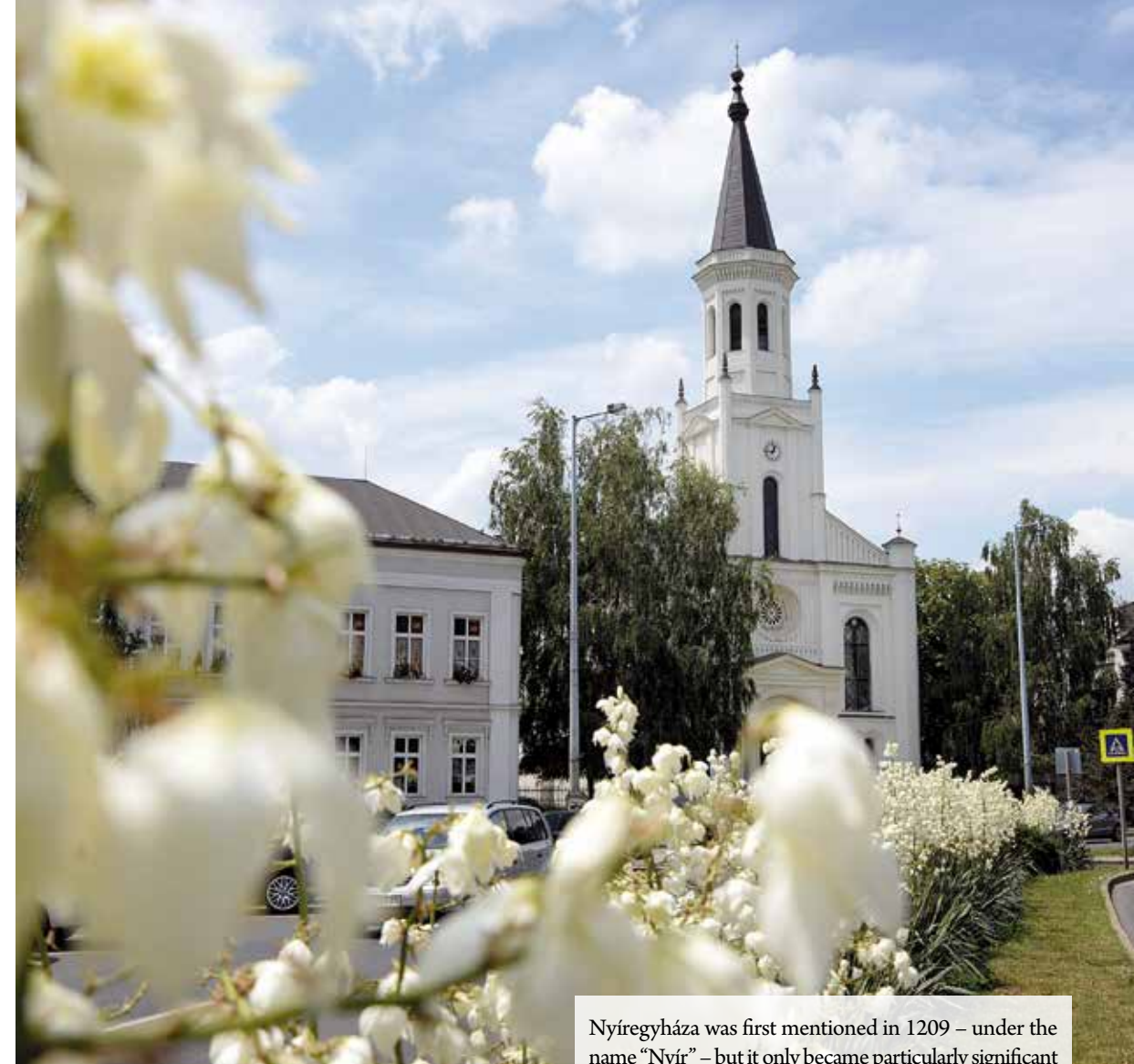
polgármester

Kétszáz éves az örökváltás



Nyíregyházát 1209-ben említik először - ekkor még Nyír néven - viszont több száz év múlva vált igen jelentőssé. A valamikori Nyíregyháza a török hódoltság évei során szinte elnéptelenedett, lakosainak száma néhány száz főre csökkent. A fenyegető kihalást Károlyi Ferenc gróf úgy igyekezett megakadályozni, hogy 1753. május 16-án pátenslevelet adott ki birtokainak újratelepítésé-

re. Az újratelepítésnek köszönhetően megindulhatott a népességszám gyors megugrása Nyíregyházán, az addig még sivár vidéken. 1786-ban a város megkaphatta mezővárosi kiváltságát, 1824-ben az örökváltási szerződéssel kiválthatta magát a földesúri terhek alól, 1876-ban pedig, a folyamatosan fejlődő Nyíregyháza Szabolcs vármegye székhelye lett.



Nyíregyháza was first mentioned in 1209 – under the name “Nyír” – but it only became particularly significant several hundred years later. The former Nyíregyháza was almost depopulated during the years of the Ottoman rule, when its population decreased to a few hundred people. Count Ferenc Károlyi tried to prevent the threatening depopulation by issuing a charter on 16 May 1753 for the resettlement of his estates. Thanks to the resettlement, the population of Nyíregyháza started to increase rapidly, in the previously barren countryside. In 1786, the town was granted its market town privilege, and in 1824, thanks to the perpetual redemption contract, it was able to get rid of the burdens of the landlords, then in 1876, the continuously developing Nyíregyháza became the seat of Szabolcs County.

The perpetual redemption is two hundred years old

Charming downtown



Nyíregyháza fiatalos és lendületes város, belvárosában jól megférnek egymással a 21. századi modern épületek és az impozáns műemlékek. Köztéri alkotások, parkok és kávéházak teszik vonzóvá és hangulatossá.

Kitűnő kiindulópont lehet a város felfedezésében, ha először madártávlatból tekintünk a belvárosra; mindezt megtehetjük, ha felmászunk a főtéren található Magyarok Nagyasszonya-társzékesegyház bal oldali tornyába. Mindössze 94 lépcsőfokot kell legyőzni a csodálatos panorámáért. Érdeemes egy kicsit a templomban is elidőzni, ahol megcsodálhatjuk Róth Miksa gyönyörű üvegablakait is. Pár perces sétára a Kossuth tértől található az a Trianoni emlékmű, amely erre a fájó történelmi eseményre az összetartozást jelképező életfával emlékezik, s az 1. világháborús emlékmű mellett a Hősök tere másik figyelmet érdemlő szobra lett. Érdeemes ellátogatni az evangélikus templomba is, mely a belváros ellenkező végében található. A városalapítók által, késő barokk stílusban emelt, ma már műemlék épület harangjátéka minden órában hallható.

Hangulatos belváros

Nyíregyháza is a youthful and vibrant town, where the modern 21st-century buildings coexist alongside the imposing historic buildings in its city centre. Public sculptures, parks, and cafés make it attractive and cosy.

A great starting point for exploring the town is to first take a bird's eye view of the city centre: let us climb the left-hand tower of the Co-Cathedral of Our Lady of the Hungarians on the main square. We only need to climb 94 steps to enjoy the magnificent panorama. It is also worth spending some time in the church, where we can admire

the beautiful stained glass windows by Miksa Róth. The Trianon Monument is only a few minutes' walk from Kossuth Square; it commemorates this painful historical event with a tree of life symbolizing togetherness, and, in addition to the World War I Memorial, it has become another noteworthy statue in Heroes' Square. It is also worth visiting the Lutheran Church, which is located at the opposite end of the city centre. The carillon of this church, built by the town founders in the late Baroque style and now a listed building, can be heard every hour.





Kulturális negyed- értékkörzés és pihenés a belváros szívében

Krúdy Gyula, Váci Mihály és Benczúr Gyula szülővárosában, a múlt értékeinek újragondolásával jött létre a Kulturális Negyed, két egymásba fonódó belvárosi tér ölelésében.

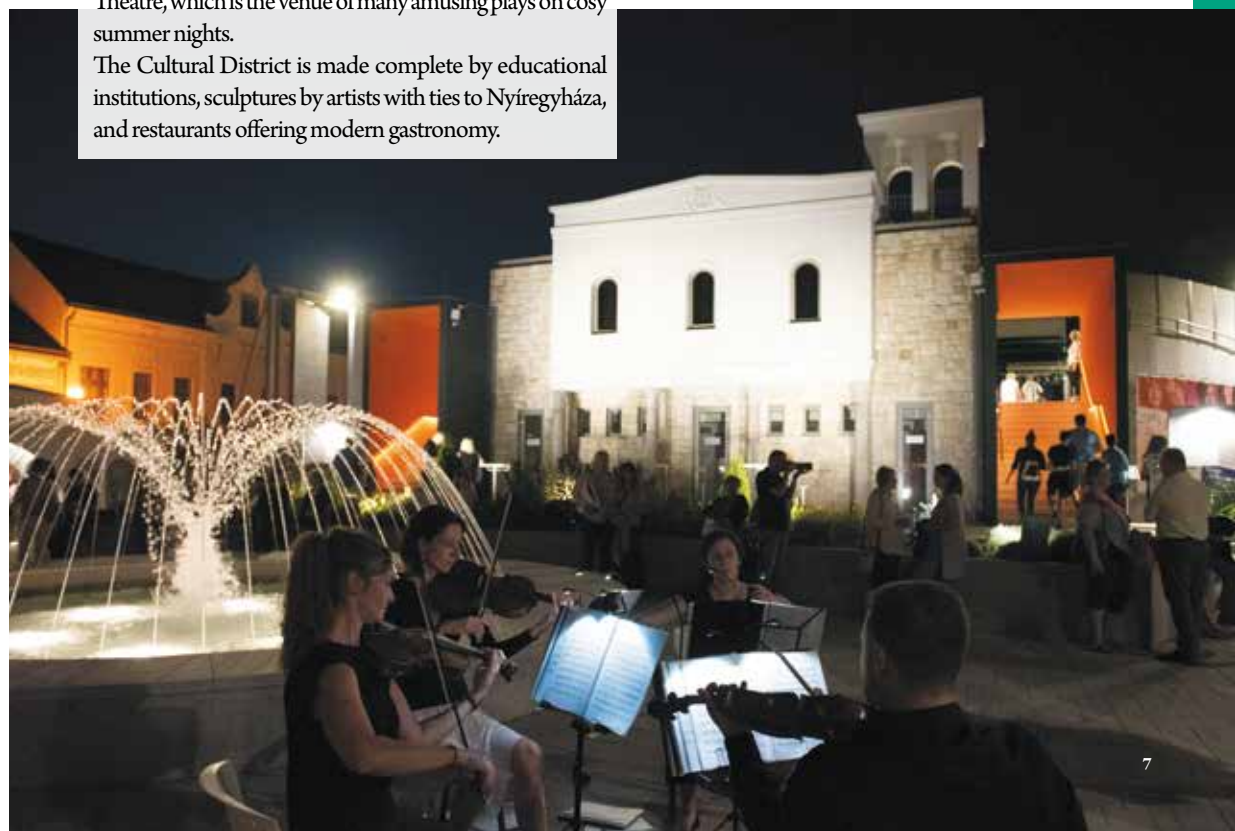
A Bessenyei téren áll a sokszorosan elismert Móricz Zsigmond Színház, közvetlenül mellette pedig Krúdy Gyula legendás alakjáról, Szindbádról elnevezett színház történeti rendezvényter kapott helyet, ahol többek között 3D-s mozi, pódiumszínpad, valamint hangulatos étterem és kávézó fogadja vendégeit. A Szindbád szomszédságában található a Kállay-ház felújított patinás épülete, mely egykor Magyarország miniszterelnökének, Kállay Miklósnak az otthona volt, most méltó helyszíne a Kállay Gyűjteménynek, ahol az arisztokrata család különleges hagyatékát te-

kinthetjük meg. A Kulturális Negyed legújabb attrakciója a Görögkatolikus Múzeum, melynek állandó kiállítása a görögkatolikus egyház négy évszázadának történetét mutatja be. Ezen kívül érdekes időszaki kiállítások, kulturális és zenei programok is várják azokat, akik élményszerűen szeretnék megismerni a görögkatolikus egyházat, hagyományait, kultúráját. A Benczúr tér legrégebb kulturális épülete a Jósza András Múzeum, melynek impozáns épülete – felújítás miatt - jelenleg csak külsőleg csodálható meg. A teret a Rózsakert Szabadtéri Színpad zárja, mely hangulatos nyári esték színhelye vidám és könnyed darabjaival. A Kulturális Negyedet oktatási intézmények ölelésében, Nyíregyháza-hoz kötődő művészek szobraival, modern gasztronómiát kínáló éttermek teszik teljessé.

In the home town of Gyula Krúdy, Mihály Váci and Gyula Benczúr, the Cultural District was created in the embrace of two adjacent downtown squares by rethinking the values of the past. Bessenyei Square is home to the much-acclaimed Móricz Zsigmond Theatre, and the theatre history event space named after Szindbád, the legendary figure by Gyula Krúdy, stands right next to it, where the guests will find, among other things, a 3D cinema, a podium stage, as well as a cosy restaurant and café. The renovated elegant building of Kállay House is located in the neighbourhood of Szindbád, which was once the home of Miklós Kállay, Prime Minister of Hungary, and is now a worthy venue for the Kállay Collection, where the visitors can admire the special legacy of the aristocratic family. The latest attraction of the Cultural District is the Greek Catholic Museum, whose permanent exhibition presents the history of the Greek Catholic Church over four centuries. Moreover, interesting temporary exhibitions, cultural and musical programmes wait for those who wish to get familiar with the Greek Catholic Church, its traditions and culture. The oldest cultural building on the Benczúr Square is the Jósza András Museum, whose imposing building - due to current renovation - can only be admired from the outside. The square ends in the Rózsakert ('Rose Garden') Open-Air Theatre, which is the venue of many amusing plays on cosy summer nights.

The Cultural District is made complete by educational institutions, sculptures by artists with ties to Nyíregyháza, and restaurants offering modern gastronomy.

Cultural district - preservation of values and relaxation in the heart of the city centre



Bujtosi városliget, a zöld liget

Az egykori mocsaras területen a XIX. század végén téglagyár létesült, melyhez a szükséges agyagot a helyszínen termelték ki. Az így kialakult agyaggödöröket a víz feltöltötte, s egy 11,5 hektáros vízterület jött létre. Az 1900-as évek első felében strandként is használták ezt a területet, ahol egykori öttusázó olimpiai bajnokunk, Balczó András is megta-

nult úszni. A 2010-es évek komplex megújulását követően a Bujtos igazi fénykorát éli: gondozott tavakkal, szökőkúttal, felhűlést segítő rekortán futópályával, játszótérrel, kondiparkkal, pályákkal. A városliget családok, baráti társaságok kedvelt helyszíne, bográcsolásra és szalonnasütésre is alkalmas árnyékos parkokkal.



Bujtos city park - Green park in the heart of the city



A brick factory was established in the former marshy area at the end of the 19th century, for which the necessary clay was extracted on site. The so formed clay pits were filled with water, and an 11.5-hectare lake was created. In the first half of the 1900s, this area was also used as a beach, where András Balczó, our former pentathlon Olympic champion, learned to swim.

After a complex renewal during the 2010s, Bujtos is in its glory today: with well-kept lakes, a fountain, a polyurethane running track, a playground, a fitness park, and sports courts help us to recreate. The city park is a popular place for families and groups of friends, with shady parks suitable for cooking in cauldrons and barbecuing.

Sóstógyógyfürdő

the National Health Resort

Sóstógyógyfürdő a nemzeti gyógyhely



Nyíregyháza gyöngyszeme a belvárostól mindössze 6 kilométer távolságra lévő, tölgyerdővel körülcélt Sóstógyógyfürdő, mely sós vizű szikes taváról kapta nevét. Egykor nyaranta a tó partjára lerakódott sziksból szódát állítottak elő, mely abban az időben jövedelmezőbb volt, mint a gyógyvíz. Felismerve a tó kedvező élettani hatását, az 1800-as évek elején fürdőházat építettek. A mára turisztikai központtá vált terület nívós szállodákkal, éttermekkel várja a kikapcsolódásra vágyókat. A tó nemcsak fürdőzésre, hanem csónakázásra, vízibiciklizésre és horgászásra is csábít, a sportkedvelők pedig a tó körüli rekortánpályán élhetik ki futás iránti szenvedélyüket. Az 1912-ben kialakított parkban tömegeket vonz az ország egyik legnagyobb és leglátványosabb zenélő szökőkútja. Az élményfürdő előtt található látványosság tavasztól őszig mintegy 500 négyzetméteres vízfelületen hang- és fényeffektekkel nyugtázza le az arra sétálókat. A könnyűzenei slágereket, a mese-filmzenéket és komolyzenei műveket játszó szökőkút a fényjátékkal a felnőttek és gyerekek kedvencévé vált. A szökőkút Európában is ritkán látott, dinamikus vízképet is képes megjeleníteni, így például Nyíregyháza turisztikai városfilmje is látható a vízpárán.

Sóstógyógyfürdő, the gem of Nyíregyháza, located only 6 kilometres from the city centre and surrounded by an oak forest, was named after its saltwater, saline lake. Formerly, during the summer, sparkling water was produced from the natron deposited on the shores of the lake, which, in those days, was more profitable than medicinal water. Recognizing the favourable physiological effects of the lake, a bath house was built at the beginning of the 1800s. The area, which has now become a tourist centre, awaits those who wish to relax with quality hotels and restaurants.

The lake is not only suitable for swimming, but also for rowing, paddle boating, and fishing, and sports enthusiasts can indulge their passion for running on the polyurethane track around the lake.

One of the largest and most spectacular musical fountains in the country attracts crowds into the park, which was opened in 1912. The attraction located in front of the experience spa impresses the passers-by with sound and light effects on a water surface of about 500 square metres from spring to autumn. The fountain, which plays pop music hits, cartoon soundtracks and classical music with a light show, has become a favourite of adults and children. The fountain is able to project a dynamic water picture, rarely seen in Europe. For example, even the tourist city film of Nyíregyháza can be watched on the water vapour.



Nyíregyházi Állatpark

„Európa legjobb állatkertje” 2015, 2018, 2021

35 hektáron, természetes tölgyerdőben található a Nyíregyházi Állatpark; Magyarország leglátogatottabb vidéki turisztikai látványossága. Egyedülálló az Afrika panoráma, ahol egy bambusz hídon sétálva tekinthetik meg a kontinens jellegzetes patásait és a Dél-Amerika bemutató, az Andok-kalandok, ahol az emberek a fák korona szintjén kanyargó függőhidakról nézhetik az állatokat. Az Esőerdő Ház az Indonéz dzsungel állatait vonultatja fel, míg az Óceániumban a trópusi tengerek jellegzetes lakóival találkozhatnak a látogatók. 2024 májusától a sarkkörök élővilágát is megtekinthetik az érdeklődők. A Jégvilág Interaktív Állatbemutatóban a 10.000 évvel ezelőtti jégkorszakot valószínűleg mamutok, mamutcsontvázak jelzik. Zoológiai szempontból tele van állatritkaságokkal a ház, amelynek fő eleme a jegesmedve tenyészközpont, ahol egyedülálló módon 4 méter mély medencében a víz alatt is láthatják a világ legnagyobb szárazföldi ragadozóját. Különlegesség a Magyarországon eddig még nem látott királypingvinek

0°C körüli bemutatóterme, de másik két pingvinfajt; a rajzfilmekből jól ismert sziklaugró-pingvint és a meleg égövi Humboldt pingvint is bemutatják. A külső kifutótér elvezet minket Alaszkába és Szibériába, ahol a fehérfejű rétisas és a világ legnagyobb sas madarának számító Steller-sas figyeli a látogatókat hatalmas röpdéjükből. A sarki farkasok kifutórendszerébe üvegbúra vezet, ahol bepillantást nyerehetünk a falka mindennapjaiba, de megjelenik az indián táborban a kanadai őslakosok élete, mint ahogy a Klíma Kamra az inuitok világát modellezi. Az állatbemutató igazi különlegessége a tavaszi és nyári időszakban működő Száguldó Folyó, ahol fatörzsszerű hajókban ülve a folyó sodrása visz minket végig az állatok között. A Jégvilág állatbemutatóban lemerülhetünk a jeges tengerek mélyére is VR tengeralattjáró segítségével, de a hatalmas akváriumok bemutatják élőben is a jeges tengerek halainak világát.

www.sostozoo.hu • facebook.com/sostozoo



Sóstó Zoo

„Best zoo in Europe” 2015, 2018, 2021

Sóstó Zoo, the most visited countryside tourist attraction in Hungary, is located in a 35-hectare natural oak forest. The Africa Panorama is truly unique, where we can walk on a bamboo bridge and admire the continent's typical ungulates. Likewise, the South America Exhibitions and the World of Andes, where visitors can watch the animals from hanging bridges winding among the crowns of trees. The Rainforest House shows animals of the Indonesian jungle, while in the Oceanarium, visitors can meet the typical inhabitants of the tropical seas. From May 2024, visitors can also admire the wildlife of the Arctic Circle. In the Ice World Interactive Animal Exhibitions, the Ice Age of 10,000 years ago is represented by realistic mammoths and mammoth skeletons. From a zoological point of view, the house is full of rare animals, and its main part is the polar bear breeding centre, where we can admire the world's largest land predator underwater, in a 4-metre-deep pool. A special feature is the exhibition hall of the king penguins, which have never been seen in Hungary before,

at around 0°C, where also two other penguin species are shown; the rockhopper penguins, well known from the cartoons, and the Humboldt penguins from the warm climate zone. The outdoor enclosure takes us to Alaska and Siberia, where the bald eagle and the Steller's sea eagle, the world's largest eagle, are watching visitors from their huge aviaries. A glass dome leads into the enclosure of the arctic wolves, where we can get a glimpse of the pack's daily life, while the Indian camp shows us the life of the natives of Canada, just as the Climate Chamber models the world of the Inuit people. The real speciality of the animal exhibitions is the Running River, which operates during spring and summer, where, while sitting in log-like boats, the flow of the river takes us among the animals. In the Ice World animal exhibitions, we can dive to the depths of the icy seas with the help of a VR submarine, and the huge aquariums show us 'live' the world of fish in the icy seas.

www.sostozoo.hu • facebook.com/sostozoo



Aquarius Nyíregyháza

Élmények felsőfokon!

A Nyírség fővárosában a fürdőkultúra több évszázados hagyományon alapul. Nyíregyháza fürdőit évente félmillió ember keresi fel, hogy gyógyuljon, regenerálódjon, vagy csak egyszerűen kikapcsolódjon. Nem érdemes kihagyni! Nyíregyháza üdülőövezetében, Sóstógyógyfürdőn, hatalmas tölgyerdő ölelésében várja vendégeit az Aquarius Élményfürdő és Fürdőgyógyászat. A maga kategóriájában ötcsillagosra értékelt fürdőkomplexum az év minden napján látogatható. Elsősorban olyan gyógyulni vágyók jönnek ide, akik a nátrium-klorid-, a jód- és brómtartalmú vízben reumatikus, mozgásszervi és egyes nőgyógyászati betegségekre keresnek enyhülést. A víz gyógyító erején



kívül sok más balneoterápiás szolgáltatás is csábítja a vendégeket, hiszen a kezelések hatására csökken, vagy megszűnik a fájdalom, elmúlik a gyulladás, javul a mozgékonyosság. Nem kevesen vannak, akik megelőzés céljából érkeznek, és töltenek néhány napot a minden szempontból modern Aquarius Fürdőgyógyászat. Akinek nem a gyógyulás a fő célja, az is a víz kedvéért érkezik. Minden korosztálynak kijut a vízi élményekből! Nem véletlenül választják nagy számban a családost az Aquarius Élményfürdőt, itt ugyanis a kicsiket mesés gyermekvilág várja, a termálvilágban a pihenést élményelemekben bővelkedő gyógyvizes medence szolgálja, az élményvilágban pedig a vízfüggöny, a kamikaze csúszda és hullámmedence révén nincs hiány kalandokból!

Ha több napra érkezik, a Hunguest Hotel Sóstó négycsillagos hotel a legjobb választás! Sóstógyógyfürdő egyetlen olyan szállodája, amelynek vendégei egész évben külön belépőjegy megváltása nélkül, egy zárt folyosón közvetlenül sétálhatnak át az Aquarius Élményfürdőbe, majd élvezhetik az ötcsillagos fürdővilág kényeztető szolgáltatásait. aquariusspa.hu • facebook.com/aquariusnyiregyhaza

Aquarius Nyíregyháza

Experiences at the highest level!

In the capital of Nyírség, the spa culture is based on a centuries-old tradition. The spas and swimming pools of Nyíregyháza are visited by half a million people each year to get healthy, to recharge their batteries, or just to relax. Do not miss out on this experience!

The Aquarius Experience Spa and Spa Medicine Centre awaits its guests in Sóstógyógyfürdő, in the embrace of a huge oak forest, in the resort area of Nyíregyháza. The spa complex, which has achieved a 5-star rating in its category, can be visited every day of the year. Primarily, people who seek relief from rheumatic, musculoskeletal, and some gynaecological diseases in the water containing sodium chloride, iodine, and bromine, visit our spa. In addition to the healing power of the water, many other balneotherapy services are available to the guests, because, thanks to the treatments, the pain is relieved or eliminated, the inflammation is reduced, and the mobility is improved. There are

many guests who come for prevention and then spend a few days in the most modern Aquarius Spa Medicine Centre. Our guests visit us to enjoy the water, even those who do not necessarily arrive for its healing properties. All age groups have fun in the water! It is no surprise that a large number of families choose the Aquarius Experience Spa; a fabulous children's world welcomes the little ones, a spa pool full of experience elements offers great relaxation in the thermal world, and the experience world is full of adventures thanks to the water curtain, the kamikaze slide, and the wave pool! If you wish to stay for several days, the four-star Hunguest Hotel Sóstó is your best choice! It is the only hotel in Sóstógyógyfürdő whose guests can walk directly to the Aquarius Experience Spa through a closed corridor all year round, without having to buy a separate entrance ticket, to enjoy the pampering services of the five-star spa world. aquariusspa.hu • facebook.com/aquariusnyiregyhaza



Sóstói Múzeumfalu

Ahol élmény a hagyomány!

A Sóstói Múzeumfalu az ország második legnagyobb és a régió egyetlen szabadtéri néprajzi múzeuma, melynek nagy részét egy fiktív, kétutcás falu foglalja el. A házakat és a hozzájuk tartozó udvart járva a látogató megismerheti, hogyan éltek a falvakban az emberek. A háztartási berendezéseken és gazdasági eszközökön kívül betekinthetünk a parasztságot kiszolgáló mezővárosi műhelyekbe is, többek között egy régi kovácsműhelybe, vagy borbélyüzletbe. 2014-ben egy régészeti parkkal bővült a falu, ahol egy Árpád-kori településrészletet fedezhet fel a látogató. A házak egy részében tematikus kiállítások kaptak helyet, például a „Mindre fény derül” – a világítóeszközök történetét mutatja be a mécesestől a petróleumlámpán át az elektromosság megjelenéséig. Aki nem ismeri, hogy a szapul, sulykol vagy mángorol szavak mit takarnak, annak feltétlenül el kell látogatni az „Ingem, gatyám de szennyes...” c. kiállításra. Hogy milyen is volt egy régi lakodalom, az kiderül a „Lakodalom, sokadalom, nincsen akkor beteg asszony!” című kiállításon. A faluban az ünnepekhez kapcsolódóan rendezvényeken is részt vehetnek a vendégek. Ezen alkalmak során átélhetik, hogyan ünnepelték nagyszüleink a húsvétot vagy a pünkösödöt, milyen népszokások kapcsolódtak ezekhez a jeles napokhoz, illetve megkóstolhatják jellegzetes ételeiket is.

muzeumfalu.hu • facebook.com/muzeumfalu.sosto



Sóstó Open Air Museum

**Where tradition is an
experience!**

The Sóstó Open Air Museum is the second largest open-air ethnographic museum in the country and the only one in the region; the greater part of the museum devoted to a fictitious two-street village.

While taking a peek into the houses and walking in their gardens, the visitor will understand how people used to live in the villages. In addition to the household appliances and the farm tools, we can also take a look at the market town's workshops, which served the peasantry, including an old blacksmith's workshop or the barber shop. In 2014, an archaeological park was added to the village where the visitors can discover part of a village from the Árpád Era. Some of the buildings house thematic exhibitions, such as "Everything comes to light" - presents the history of the objects used for lighting, from the candles to the kerosene lamps until the moment when the electricity has appeared. Those who are not familiar with the meaning of the words 'soak, tenderize, smooth clothes', should definitely see the exhibition "My shirt, my pants are dirty..." To soak up the atmosphere of an old wedding, visit the exhibition "Wedding, lots of people, no woman is ill now!"

In the village, the guests can also participate in the events connected to the holidays. On such occasions, we can experience how our grandparents celebrated Easter or Pentecost, what folk customs were connected to these important days, and we can also taste their typical dishes.

muzeumfalu.hu • facebook.com/muzeumfalu.sosto



Nyíregyháza dinamikusan fejlődő nagyváros, ahol gazdag kulturális és sportélet zajlik, s a nyíregyháziak közül egyre többen figyelnek oda az egészséges életmódra. A tömegsport rendezvények minden évben ezeket mozgatnak meg, és Nyíregyháza gazdag szabadtéri sportinfrastruktúrájának, kondiparkjainak, futóköréinek köszönhetően igen sok szabadidős sportolási lehetőség is kínálkozik. 27 kondipark, 79,6 km hosszú kerékpárút, 14 ovi-sportpálya, 4 műfüves grundpálya és tornaterem-felújítások – ez is még csak néhány az elmúlt években megvalósult sportfejlesztésekből és mindemellett ott vannak a programok is: a Mozdulj Nyíregyháza! évi több mint 800 foglalkozásával 40 ezer embert ér el. A Városi Jégpályának az elmúlt szezonban 30 ezer látogatója volt, az Atlétikai Centrumban 2024-ben hat nemzetközi versenyt tartottak, és félszázal is több sportrendezvény volt a városban.

Sportos város



The sporty city

Nyíregyháza is a dynamically developing city with a rich cultural and sports life, and more and more people in Nyíregyháza are leading a healthy lifestyle. The mass sports events attract thousands of people every year, and thanks to the rich outdoor sports infrastructure, fitness parks, and running tracks of Nyíregyháza, there are many leisure sports opportunities. 27 fitness parks, 79.6 km of bike paths, 14 sports fields in

kindergartens, 4 artificial turf fields and gym renovations – these are just a few of the sports developments in recent years, and there are also the programmes: Move Nyíregyháza! reaches 40 thousand people with more than 800 programmes per year. The City Ice Rink had 30 thousand visitors last season, six international competitions were held in the Athletics Centre in 2024, and there were more than fifty sports events in the city.



A programok városa

Nyíregyháza nemcsak turisztikai attrakcióinak, épített örökségeinek, zöld miliójének és sóstói hangulatának köszönheti népszerűségét, hanem sokszínű rendezvényei is nagy népszerűségnek örvendenek. Évszokról évszakra egymást követik a változatos programok, kezdve a szokásos Újévi Koncerttel, folytatva az első szabadtéri gasztronómiai rendezvénnyel, a Nyírségi Disznótoros Fesztivállal. A látogatói számokból évről-évre jól kirajzolódik, hogy a gasztronómia és a gasztronómiai rendezvények a sport mellett az egyik legkedveltebbek a városlakók körében. 2023-ban a Tírpák Fesztiválon 2 nap alatt több mint 25 ezer ember fordult meg és 15 ezer adag étel fogyott el. A 2024-es Disznótoros Fesztiválon és Nemzetközi Böllérversenyen szintén bőven 20 ezer felett volt a kilátogatók száma és a csapatok 25 ezer adag ételt osztottak ki. De ha már gasztronómia: 2023-ban a város alapításának 270. évfordulóját minden idők legnagyobb tortájával ünnepeltük meg, egy 3500 szeletes finomsággal vártuk a nyíregyháziakat. Májusban a Városnapokon a testvér- és partnervárosok is bemutatkoznak, nyáron a Rózsakert Szabadtéri Színpad üdítő előadásai szórakoztatják a közönséget. Évtizedes hagyománya van a Cantemus Nemzetközi Kórusfesztiválnak és a Nyírség Nemzetközi Néptáncfesztiválnak, melyek két évente váltják egymást. A nyarat a VIDOR Fesztivál zárja, mely bár nem tartozik az Önkormányzat idegenforgalmilag kiemelt városi nagyrendezvényei közé, hiszen a színház szervezi, kétségtelen: ez az egyik legnagyobb tömeget vonzó fesztivál a városban és talán a legismertebb is. Ősz elején a Tírpák Fesztivál keretében igazi gasztronómiai különlegességekkel találkozhatunk a belvárosban. Az évet az Adventi Forgatag zárja a város karácsonyfájával, meghitt hangulatával.



City of programmes



Nyíregyháza enjoys popularity not only because of its tourist attractions, built heritage, green environment, and the atmosphere of Sóstó, but also, its diverse events are extremely popular.

There are varied programmes from season to season, starting with the traditional New Year's Concert, which is followed by the first open-air gastronomic event, the Nyírség Pork Festival.

The growing visitor numbers show, year after year that, along with the sports, gastronomy and the gastronomic events are most popular among the townspeople. In 2023, the Tírpák Festival attracted more than 25 thousand people in 2 days, and 15 thousand portions of food were sold. The 2024 Pork Festival and the International Butchers' Competition attracted well over 20 thousand visitors, and the teams distributed 25 thousand portions of food. Speaking of gastronomy: in 2023, we celebrated the 270th anniversary of the city's founding with the largest

cake of all time, a 3,500-slice delicacy was waiting for the locals of Nyíregyháza.

In May, our sister and partner cities introduce themselves during the Town Days, and in the summer, the Rózsakert (Rose Garden) Open-air Theatre entertains the audience with brilliant performances. The Cantemus International Choir Festival and the Nyírség International Folk Dance Festival, which are held alternately, in two-year cycles, have a decade-old tradition. The summer ends with the VIDOR Festival, which, although it is not one of the Local Government's major city events with a high touristic profile, because it is organized by the theatre, there is no doubt that the VIDOR is one of the largest festivals that attracts crowds of people in the city and perhaps it is the most well-known one. At the beginning of autumn, the Tírpák Festival offers real gastronomic delights in the city centre. The Advent Fair with the city's Christmas tree and its intimate atmosphere is a perfect ending to the year.

Nyíregyháza welcomes back

Hundreds of talented students graduate from the high schools and universities of Nyíregyháza each year, but many of them decide to continue their studies or start their careers elsewhere. For this reason, the local government considers it important to stop the migration trend of the previous decades and would like that as many of them as possible, return and settle here, or do not leave at all. To this end, it considers it a priority task, at local level, to support young people and young families in creating their homes. Since May 2019, there has been support for those who buy their first home in the form of a non-returnable grant. There are also scholarships, the city's Talent Attraction and Retention Strategy was formulated, and a youth database was developed, the aim of which is to allow the city to stay in continuous contact with its talented young people, even when they are studying or working elsewhere. <https://nyiregyhazahazavar.hu/>. Anyone who registers will receive direct information about important developments in our city in the future, they may also be invited to interesting programmes, their opinion about city matters may be asked – and they may even be offered specific job opportunities.

Nyíregyháza hazavár

Nyíregyháza középfokú oktatási intézményeiben és egyetemeken évről évre tehetséges diákok százai végeznek, közülük azonban sokan döntenek úgy, hogy máshol folytatják tanulmányaikat, vagy kezdik el karrierjüket. Éppen ezért az önkormányzat fontosnak tartja a korábbi évtizedek elvándorlási tendenciájának megállítását, szeretné, hogy közülük minél többen visszatérjenek és itt telepedjenek le, vagy eleve el se menjenek. Ennek érdekében kiemelt feladatnak tekinti, hogy helyi szinten támogassa a fiatalok, a fiatal családok otthonteremtését. 2019. május óta létezik a fiatalokat vissza nem térítendő támogatás formájában segítő első lakáshoz jutók támogatása. Emellett vannak ösz-

töndíjak, és ezért készítettek el a város Tehetségvonzási és Megtartási Stratégiáját is, és ezért fejlesztettek egy olyan ifjúsági adatbázist, amelynek célja, hogy a város akkor is folyamatos kapcsolatban maradjon tehetséges fiataljával, amikor azok éppen máshol tanulnak vagy dolgoznak. <https://nyiregyhazahazavar.hu/>. Aki regisztrál, a jövőben közvetlenül tájékozódhat a városunkban megvalósuló fontos fejlesztésekről, de meghívhatják érdekes programokra, kikérhetik a véleményét városi ügyekben - sőt akár konkrét álláslehetőségeket is kínálhatnak számára.



NYÍREGYHÁZÁN GYÁRTJUK A JÖVŐ JÁTÉKAIT

A NYÍREGYHÁZI LEGO® GYÁR MINTEGY 3 500 EMBERNEK AD MUNKÁT ÉS ÉVENTE GYEREKEK MILLIÓINAK OKOZ ÓRÖMET AZ ITT GYÁRTOTT JÁTÉKOK RÉVÉN. A LEGO UTCA 15. SZÁM ALATT TALÁLHATÓ A VILÁG ÖT MŰKÖDŐ LEGO GYÁRÁNAK EGYIKE, AMELY NEM CSAK ULTRAMODERN ÉS KÖRNYEZETBARÁT, DE MEGJELÉNÉSÉBEN IS TÜKRÖZI A LEGO JÁTÉKOK VILÁGÁT.

NÖVEKVŐ KAPACITÁS

A családi tulajdonban lévő dán cégsoport a piaci kereslethez igazodva folyamatosan növeli kapacitásait. A Nyíregyházán található gyáregységet 2014 márciusában adták át, és azóta már több helyen is bővítették a termelési egységeket - mára már több mint 200 000 négyzetméteren működik a komplexum. 2023-ban újabb nagyszabású beruházást jelentettek be a nyíregyházi LEGO gyárban: további gyártócsarnokok, raktárak és egyéb kiszolgáló épületek épülnek, további gépsorok kerülnek installálásra - és új munkahelyek jönnek létre.

HELYI KÖZÖSSÉGI SZEREPVÁLLALÁS

A LEGO Csoport fontosnak tartja, hogy aktívan részt vegyen közvetlen környezetének életében - éppen ezért számos olyan programot szerveznek dolgozóikkal közösen, amelyek játékosabbá teszik a jövő építőinek életét, különös figyelmet szentelve annak, hogy segítsék a valamilyen okból rászoruló gyerekeket. Az utóbbi időben közel 2 000 iskolást hívtak meg évente a nyár elején tartott LEGO Kids Play Day rendezvényre.

Emellett a szélesebb nyilvánosság számára is értékes programokat szervez a LEGO gyár - a szeptemberben megtartott, ingyenes LEGO Játékváros eseményen ezrek töltik a napot játékkal, építéssel.

FENNTARTHATÓ ÉPÍTÉS

A nyíregyházi LEGO gyár arra törekszik, hogy minimálisra szorítsa vissza környezeti lábnyomát. Ennek érdekében már működik a területen egy 1000 háztartásnak elegendő energiát előállító napelempark. A felhasznált alapanyagok tekintetében megjelent a cukornád alapú műanyag, illetve az egyszer használatos műanyag tasakok helyett papírzacsokokat vezetnek be a termékek csomagolásánál.

Minden szempontból az építésről szól tehát a nyíregyházi LEGO gyár - amely munkáltatóként stabil hátteret, hosszú távú karrierlehetőséget, kiemelkedő juttatási csomagot és munkahelyi környezetet kínál dolgozóinak. A LEGO gyár az év legvonzóbb munkahelye lett a Randstad kutatása szerint 2024-ben. A nyitott pozíciókkal és az elérhető lehetőségekkel kapcsolatban látogasson el a karrier-oldalunkra:

www.lego.com/careers



WE ARE MANUFACTURING THE TOYS OF THE FUTURE IN NYÍREGYHÁZA

THE LEGO FACTORY IN NYÍREGYHÁZA PROVIDES JOBS FOR AROUND 3,500 PEOPLE, AND THANKS TO THE TOYS PRODUCED HERE, IT BRINGS JOY TO MILLIONS OF CHILDREN EVERY YEAR. ONE OF THE FIVE FUNCTIONING LEGO FACTORIES IN THE WORLD IS LOCATED AT 15 LEGO STREET, WHICH IS NOT ONLY ULTRA-MODERN AND ENVIRONMENTALLY FRIENDLY, BUT ALSO REFLECTS THE WORLD OF LEGO TOYS IN ITS APPEARANCE.

INCREASING CAPACITY

The family-owned Danish group of companies continuously increases its capacities in line with the market demand. The factory unit located in Nyíregyháza was opened in March 2014, and, since then, the production units have been expanded in several places: the complex now operates on more than 200,000 square meters. In 2023, the LEGO factory announced another large-scale investment in Nyíregyháza: new production halls, warehouses and other service buildings will be constructed, additional machine lines will be installed - and new jobs will be created.

LOCAL COMMUNITY ENGAGEMENT

The LEGO Group considers it important to actively participate in the life of its immediate environment, and, as a result, they organize a number of programs together with their employees that make the lives of the future players more playful, paying special attention to helping children who are in need for some reason. Recently, nearly 2,000 schoolchildren have been invited to the LEGO Kids Play Day event held at the beginning of the summer.

Moreover, the LEGO factory also organizes valuable programs for the wider public - thousands of people are spending the day with playing and building at the free LEGO Toy City event in September.

SUSTAINABLE CONSTRUCTION

The LEGO factory in Nyíregyháza strives to minimize its environmental footprint. To this end, a solar park producing enough energy for 1,000 households is already operating in its area. As for the used raw materials, the sugar cane-based plastic has appeared, and instead of single-use plastic bags, paper bags are being introduced for the packaging of the products.

The life of the LEGO factory in Nyíregyháza is all about construction: as an employer, it offers its employees a stable background, long-term career opportunities, an outstanding benefits package and working environment. According to the Randstad research, the LEGO factory became the most attractive employer of the year in 2024. For open positions and available opportunities, please visit our careers website:

www.lego.com/careers





MOZGÁSBAN TARTJUK

A JÖVŐT!

Több mint 25 éve, hogy együtt fejlődünk Nyíregyházával

1946-ban, a németországi
Kasselben alapított HÜBNER
Cégcsoport az egyik
legrégebbi tradícióval
rendelkező rendszerellátó
cég a tömegközlekedési
eszközgyártás területén.

A világvállalat tekintetében az
1997-ben alapított, Szabolcs-
Szatmár-Bereg vármegyei
székhelyű HÜBNER-H Kft.
kiemelkedő szerepet tölt be.
A HÜBNER-H Kft. nyíregyházi
gyárának fő profilja a csuklós
buszok és sínes járművek
átjárórendszereinek gyártása,
valamint különböző gumipari
termékek, mint például ablak-
és ajtórendszerek tömítésére
szolgáló gumiprofilok és
gumikeretek előállítására. A
HÜBNER pénzügyileg stabil,
nemzetközileg elismert családi
vállalkozás, mely évről évre
folyamatosan fejlődik.

HÜBNER-H Kft.

4400 Nyíregyháza, Tünde utca 11.
info@hubner-hungary.com
www.hubner-hungary.hu

Évtizedes tartós növekedés

A töretlen fejlődésünket mutatja, hogy a ma már több mint 850 főt foglalkoztató HÜBNER Magyarország a csúcstechnológiáknak köszönhetően a kontinenseken átívelő HÜBNER Cégcsoport legnagyobb leányvállalatává vált. Jelenleg 230 000 négyzetméter iparterület áll a vállalat rendelkezésére további beruházások céljából, a hazai és a nemzetközi ügyfelek megnövekedett igényeinek kielégítésére. A folyamatos fejlesztésekkel a HÜBNER-H Kft. célja, hogy az alkalmazandó technológia minőségének és termelékenységének javításával sikeresen szerepelhessen a nemzetközi versenyben, s tovább fejlesztesse gumitermelési kompetenciáját, valamint megszilárdíthassa 70-80%-os piaci részesedését a buszok és a kötött pályás közlekedési eszközökbe gyártott átjárórendszerek tekintetében. 2023-tól egy új, korszerű keverősor zökkenőmentes üzembe helyezésével, s a gumikeretek-gyártás beindításával a nyíregyházi telephelyen is megindult az értékesítés külső partnereknek. Büszkék vagyunk rá, hogy munkánkkal, a vevői elvárásoknak történő magas minőségű megfelelés mellett értéket teremtünk a biztonságos és fenntartható közlekedés számára, és ezáltal mi is sokat teszünk a zöldebb jövőért.

Közös sikerek, közös értékek

Nagymértékű fejlődésünk során mindvégig megőriztük a családi vállalkozás értékeit és hagyományait. A közös vállalati események – mint családi napok, karácsonyi ebédek, horgászversenyek, túrák – nemcsak szoros közösséget építenek, hanem szilárd alapot teremtenek a HÜBNER-H Kft. törekvésének, hogy munkáltatóként stabil, támogató környezetet nyújtson. Büszkeséggel tölti el a cég vezetését továbbá, hogy dolgozóinknak rendezett, tiszta, biztonságos körülményeket tudunk biztosítani a minőségi munkavégzéshez, valamint különböző egészségmegőrző programokkal is támogatni tudjuk jóllétüket. Különös öröm számunkra, hogy együtt fejlődünk Nyíregyházával, és ezen előrehaladást az eredményes gazdálkodásunkkal rendszeresen támogatni is tudjuk. A HÜBNER Magyarország társadalmi szerepvállalása elsősorban a sport, a kultúra, az egészség és a művészetek területére koncentrál. Emellett különösképp elkötelezték vagyunk a környezetvédelem támogatása iránt is. Szeretnénk visszaadni sikereinkből a régióknak, a városnak és az itt élő embereknek, ezáltal igyekszünk támogatási tevékenységeinket a helyi igényekhez illeszkedve megvalósítani. Ennek legkésebb bizonyítéka az évek óta tartó sikeres együttműködésünk a Hübner-Nyíregyháza Blue Sharks kosárlabdacsapattal, a Szabolcs-Szatmár-Bereg Vármegyei Oktatókórházzal, a Sóstói Múzeumfaluvallal és a Móricz Zsigmond Színházzal, illetve az általunk szervezett és szponzorált Beach Volleyball In The City amatőr strandröplabda-bajnokság, mely rendszerint Nyíregyháza szívében kerül megrendezésre.

More than 25 years of developing together with Nyíregyháza

Founded in 1946 in Germany,
HÜBNER Group is one of the
system supplier companies
with the oldest traditions in the
field of public transport vehicle
manufacturing.

With regard to the global
company, HÜBNER-H Kft. –
founded in 1997 and
headquartered in Szabolcs-
Szatmár-Bereg County –, plays a
prominent role. The main profile
of the HÜBNER-H Kft. factory in
Nyíregyháza is the production of
gangway systems for articulated
buses and rail vehicles, as well
as various rubber products such
as rubber profiles and rubber
frames for the sealing of window
and door systems. HÜBNER is a
financially stable, internationally
renowned family business,
which is continuously growing
year by year.



Decades of sustained growth

A sign of our continuous development is the fact that HÜBNER Hungary, which now employs more than 850 people, has become the largest subsidiary of the globally present HÜBNER Group, thanks to its state-of-art technologies. Now a total of 230,000 square meters of industrial space is available for further investment to meet the increased demands of the domestic and international customers. By continuously implementing developments, the purpose of HÜBNER-H Kft. is to be able to participate successfully in the international competition by improving the quality of the applicable technology and the productivity, to further develop its rubber production competence, and to consolidate its 70 to 80% worldwide market share of bellows and gangway systems produced for the buses and rail vehicles. Since 2023, with the smooth commissioning of a new state-of-art mixing line and the start of the production of rubber compounds, the sales to external partners has begun also at the premises in Nyíregyháza. We are proud that through our work we are meeting our customers' high expectations while creating value for sustainable and safe public transport and thereby contributing to a greener future.

Shared successes, shared values

Throughout our significant development, we have consistently preserved the values and traditions of our family business. Corporate events – such as family days, Christmas lunches, fishing competitions and hiking trips – not only foster a close-knit community but also establish a solid foundation for HÜBNER-H Kft.'s commitment to provide a stable and supportive environment as an employer. The management is proud to ensure the employees organized, clean and safe conditions for quality work, as well as grant the opportunity to participate in various health-promoting programs that support their well-being. It is a special pleasure to develop together with the town of Nyíregyháza, and regularly support this progress with our efficient economic management. HÜBNER Hungary's corporate social responsibility focuses primarily on sports, culture, health, and the arts. We are also particularly committed to supporting the protection of the environment. We would like to give back from our successes to the city, the region, and the people who live here, therefore we tailor our support activities to local needs. The best proof of this is our long-standing successful cooperation with the Hübner-Nyíregyháza Blue Sharks basketball team, the Szabolcs-Szatmár-Bereg County Teaching Hospital, the Sóstói Museum Village, and the Móricz Zsigmond Theatre. Additionally, we proudly organize and sponsor the Beach Volleyball In The City amateur beach volleyball championship, which is regularly held in the heart of Nyíregyháza.



A Farm-Ker Kft. története 1986-ban kezdődött, amikor a cég ügyvezetői – Vengrinyák Andrea és Vengrinyák Tibor – megalapították családi vállalkozásukat. Majd ebbe tevékenyen bekapcsolódott két fiuk, Tibor és Patrik is.

A kezdeti megpróbáltatásokat leküzdve tudatosan kezdték felépíteni a céget azzal a céllal, hogy szem előtt tartva a vásárlói igényeket és a piaci változásokat egyre bővülő kínálatával, szolgáltatásaival és szakértelmével a keleti régió egyik meghatározó építőanyag kereskedésévé váljon.

Cégünk 2013-ban csatlakozott az ÚJHÁZ Centrumhoz, Magyarország meghatározó, száz százalékig magyar tulajdonban lévő építőanyag-kereskedelmi hálózatához, mely rengeteg újítást és fejlődési lehetőséget hozott az életünkbe.

2022-ben átadtuk a régió és az ország egyik legszínvonalasabb építőanyag-áruházát. A 2024-2025-ös év is a bővítésről szól. A korábbi csempezalonunkat és az áruházat összekötve, új bemutatóterek nyílnak meg, így már több mint 1600 négyzetméteren állunk vevőink rendelkezésére.

Ma már csaknem 60 munkavállalóval, és több mint 40.000 féle termékkel, korszerű gépparkkal, prémium kategóriás Fürdőszoba és Csempeáruházal és egy 1000 négyzetméteres, 0-24 látogatható térről mintakerttel várjuk az érdeklődőket.

Ha építkezel, találkoznak.

If you build, we will meet.



www.ujhazfarmker.hu

4481 Nyíregyháza, Kemecei út 101. • Telefon: +36-42/512-512
E-mail: info@ujhazfarmker.hu



Cégünk a Beliot Kft. 100%-ban magyar tulajdonú, nyíregyházi székhelyű, kis- és nagykereskedelmi tevékenységet folytató vállalkozás. 2000-től állunk teljeskörűen a lakosság és az ipari tevékenységek szolgálatában. A több mint 25 év alatt kellő gyakorlatra és tapasztalatra tettünk szert az értékesítés és kivitelezés terén.



Fő tevékenységeink: garázkapuk, kapunyitók, műanyag- és fa nyílászárók, alumínium nyílászárók és függönyfalak, automata üvegajtók, ipari kapuk, gyorskapuk, tűzgátló ajtók, biztonsági rácsok, sorompók, beléptető rendszerek forgalmazása és telepítése. Létszámunk 11 fő. Értékesítőink, szakszerelőink folyamatos képzésben vesznek részt, ennek is köszönhető, hogy a piacon mindig megfelelően tudunk teljesíteni, és jelentős mértékben vagyunk jelen. A vármegyében kizárólagos forgalmazója vagyunk a Ditec termékeknek, valamint 2002-től megkaptuk a Hörmann termékek forgalmazási jogát. Cégünk az egész ország területén számos referenciával rendelkezik. A megelégedettségi mutatóinkat az általunk forgalmazott magas minőségű termékekkel és szolgáltatásokkal, valamint a csapatunk folyamatos szakmai képzésével értjük el. Az általunk forgalmazott és szerelt termékek, berendezések rendelkeznek a magyarországi forgalmazáshoz szükséges bizonylatokkal és engedélyekkel.

Tisztelettel:

Bezdán Elek - ügyv.ig.
Bezdán Elek Márk - ügyv.ig. tulajdonos

szlogenünk: ...legjobb referencia az elégedett ügyfél.

Beliot kft. • 4400 Nyíregyháza, Debreceni út 304. • Tel.: +36-42/462-060
E-mail: info@beliot.hu, beliotkft@gmail.com, beliothaz@beliot.hu

www.beliot.hu



**NYIR-
WETLAND**



Cím: 4400 Nyíregyháza, Tambura utca 11.
Tel.: +36-42/886-834
E-mail cím: nyirwetland@nyir-wetland.hu

www.nyirwetland.hu

Több mint 15 éves múlttal rendelkezünk, az elmúlt időszakban az építőipar szinte teljes szegmensében bizonyítottunk. A főtevékenységünk a területi vízgazdálkodás, magas- és mélyépítés, víz- és közműépítés, nagytömegű földmunka, út- és hidépítés és az ezekhez tartozó tervezések.

A területi vízgazdálkodás minden területén végzünk tervezési és kivitelezési munkákat, komoly referenciákkal rendelkezünk. Részt vettünk vízrendezési, vízkár-elhárítási és mezőgazdasági vízhasznosítási (öntözőrendszerek, tározók, halastavak építése), öntözésfejlesztési, tározóépítési, töltésépítési, folyószabályozási, csatorna és műtárgy építési, rekonstrukciós feladatokban. A vízi létesítmények tervezése és megvalósítása, közművek, alépitmények, műtárgyak kivitelezése, felújítása, karbantartása, fémszerkezeti elemeinek gyártása, felújítása, karbantartása a szakterületünk. Tavak, folyómedrek, csatornák kotrását, iszapolását, tisztítását, partoldalakat és töltések építését, területrendezését vállaljuk korszerű gépeinkkel. Vállaljuk magasépítési és mélyépítési beruházások komplett generálkivitelezői szintű lebonyolítását.

Our company has more than 15-year history, and we have proven our worth in almost the entire segment of the construction industry in the recent period. Our main services include regional water management, building construction and underground engineering, water and public utility construction, large-scale earthworks, road and bridge construction and the connected design tasks.

We are performing design and construction jobs in all areas of regional water management, and we have significant references. Our company has participated in water management, water damage prevention and agricultural water utilization (construction of irrigation systems, reservoirs, fish ponds), irrigation development, reservoir construction, embankment construction, river regulation, construction of canals and structures, as well as in reconstruction jobs. Our main areas of expertise are the design and the construction of water facilities, the construction, renovation and maintenance of public utilities, substructures, structures, and the production, renovation, and maintenance of their structural metal components. We undertake the dredging, the elutriation and the cleaning of lakes, riverbeds, canals, the construction of shorelines and embankments, and landscaping jobs with our modern machines. We undertake the complete implementation of building construction and underground engineering investments as general contractors. We use our own machines to carry out the connected landscaping tasks, the earthworks and foundation jobs.



MILTECH

A MILTECH Haditechnikai és Informatikai Zrt. radarok, kommunikációs, őrzésvédelmi rendszerek hardver és szoftver egységeinek fejlesztésével, modernizálásával, rendszerintegrációjával, javításával, üzemeltetésével foglalkozik hazai és nemzetközi megrendelésre. Társaságunk ebben a minőségében hazánkban egyedi kutatás-fejlesztési és innovációs képességekkel, szakértőkkel, magasan képzett fejlesztői szakmérnökökkel, technikusokkal, szerelőkkel, valamint a tevékenységhez szükséges eszközparkkal és infrastruktúrával rendelkezik.

Küldetésünknek tekintjük, hogy kiváló minőségű védelmi és biztonsági termékeket, valamint szolgáltatásokat nyújtunk megrendelőink részére, melyekkel megoldjuk a legnagyobb kihívást jelentő problémáikat.

Megrendelőink részére az alábbi tevékenységekkel állunk rendelkezésre:

- elektronikai, áramkört tervezés, gyártás
- szoftverfejlesztés, rendszerintegráció
- chip beültetés
- radartechnikai eszközök karbantartása, javítása
- gépipari megmunkálás – mint CNC marás, vízvágás, lézervágás és gravírozás, sajtolás
- építőipari kivitelezés

Társaságunk a tevékenységhez szükséges engedéllyel és tanúsítványokkal rendelkezik, mint:

- hadiipari tevékenységi engedély
- haditechnikai külkereskedelmi engedély
- NATO Kereskedelmi és Kormányzati cég kód (NCAGE)
- NATO beszállítói minősítés
- ISO 9001, ISO 14001 és ISO 27001 szabványok és AQAP 2110, AQAP 2210 NATO normatív dokumentumok szerinti tanúsítványok
- Nemzeti Szigorúan Titkos, NATO Titkos és EU Titkos telephely biztonsági tanúsítvány
- Ipari automatizálási rendszerek tervezése, fejlesztése

4400 Nyíregyháza, Család utca 69/A
Tel.: +36-42-449-733; +36-70-436-6934
Fax: +36-42-999-550
E-mail: info@miltech.hu

www.miltech.co.hu



LSTM

Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.



Az LSTM Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. klasszikus családi vállalkozás, mely 1994-ben alakult előre gyártott vasbeton elemek és transzportbeton gyártására.

Tevékenységünket gravitációs rendszerű víz- és csatornaépítéssel, szennyvízhálózatok tisztító aknáival kezdtük, majd bővült környezettechnika és egyéb vízepítési rendszerek kör átmérőjű és szögletes elemeinek gyártásával.

Egyedi tervek alapján gyártottuk a Budapest Airport Zrt. kifutópálya csapadékvíz elvezetés elemeit, Tiszabecs vízkivételi műtárgy, Balmazújváros felszíni tisztítómű felújítás és egyéb projektek egyedi elemeit.

Rendelkezünk Nemzeti Műszaki Értékeléssel (NMÉ), ISO 9001, ISO 14001 tanúsítvánnyal.

Transzportbeton gyártás 2 db 1-1 m³-es automata betonkeverővel történik. Transzportbetont beton mixer gépkocsik szállítják, a helyszínen betonpumpa és pumix egységek segítik a bedolgozást.

Betonkeverék számításokat és a megszilárdult beton vizsgálatát a TPA-HU Kft. végzi.

LSTM Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. (Industrial, Commercial and Service Ltd.) is a classic family business, which was founded for the production of prefabricated reinforced concrete elements and ready-mixed concrete in 1994.

At the beginning, we performed gravity-type water and sewer construction jobs, and jobs in sewage network access shafts, then our business was expanded to include the production of circular and square components for environmental technology and other water construction systems.

We have manufactured the rainwater drainage elements of the runway of Budapest Airport Zrt., as well as unique elements for the diversion structures in Tiszabecs, the renovation of the surface treatment structure in Balmazújváros and other projects on the basis of individual designs.

We have obtained the National Technical Assessment (NMÉ), as well as ISO 9001 and ISO 14001 certificates.

The ready-mixed concrete is produced using 2 automatic concrete mixers with a capacity of 1 m³ each. The ready-mixed concrete is transported in concrete mixer trucks, while concrete pumps and pumice units help the pouring on the site. The concrete mix calculations and the tests of the hardened concrete are performed by TPA-HU Kft.

4405 Nyíregyháza, Csemete utca 21.
Telefon: +36-30/279-8909, +36-30/965-6475, +36-30/244-3406
E-mail: lstm@netra.hu

www.lstm.hu



NYÍR-MIX-TRADE

Ipari Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.

30 ÉVES

A céget 1995-ben alapította néhai Pásztor András. Jelenleg az ügyvezető igazgató a fia, Pásztor Norbert.

A vállalkozás kis-, közép- és nagyfeszültségű kompozit- és epoxi villamos szigetelőket gyárt hazai és külföldi piacra áramszolgáltatók és vasutak hálózatára. Külföldi partnereink Romániában, Csehországban, Szlovákiában, Lengyelországban, Bulgáriában, Németországban, Franciaországban, Finnországban és Lettországban vannak.

A cég árbevételének mintegy 80%-a exportból származik. Termékeink megfelelnek a szigorú hazai és külföldi szabványok követelményeinek.

1998 évtől rendelkezünk ISO 9001 minőségirányítási és 2021-től ISO 14001 környezetvédelmi minősítéssel.

A cég törekszik a környezettudatosságra, a termeléshez szükséges energia 20%-át napenergiából nyeri.

A cégvezetés vállalatirányítási rendszert alkalmaz.

Céljaink közé tartozik egyéb piacok meghódítása is. A cégvezetés elkötelezettsége a vevőközpontúság, megbízhatóság és minőség.

The company was founded in 1995 by András Pásztor. Currently the managing director is his son, Norbert Pásztor.

The company manufactures small, medium and high voltage composite and epoxy electrical insulators for electricity suppliers and railway networks for the domestic and foreign markets. Their foreign partners are located in Romania, Czech Republic, Slovakia, Poland, Bulgaria, Germany, France, Finland and Latvia.

Approximately 80% of the company's revenue comes from exports.

Their products meet the strict requirements of the domestic and foreign standards.

The company has ISO quality management certification since 1998 and ISO 14001 environmental certification since 2021.

The company strives to be environmentally conscious, obtaining 20% of the energy required for production from solar energy.

The company's management applies a corporate governance system.

Their goals include getting into other markets.

The company's management is committed to customer-centeredness, reliability and quality.

4461 Nyírtelek, Diófa utca 2.
Tel.: +36-42/410-194
E-mail: info@nyirmix.hu

www.nyirmix.hu





#kingstore
otthonépítő szakáruház

A nyíregyházi székhelyű KingStore Otthonépítő Szakáruház nem csupán hőszigetelő rendszerekkel, cserepes és trapéz lemezek, acél szerkezeti elemek, szendvicspanelek forgalmazásával foglalkozik, de kínálatában megtalálható a nemesvakolatok, vízszigetelések, gipszkarton rendszerek, festékek, ragasztók, szerszámok és egyéb kiegészítők széles választéka. Ezek a termékek áruházában (és webáruházában!) nemcsak beszerezhetők, de a cég teljes körű kivitelezéssel vállalja a termékek beszerelését, hőszigetelő rendszerek, tetőfelújítási, tetőfedési munkák kivitelezését.

KingStore Home Construction Department Store, based in Nyíregyháza, is not only engaged in the distribution of thermal insulation systems, metal roofing and trapezoidal sheets, steel structural components and sandwich panels, but its offer also contains a wide range of noble plaster, waterproofing, plasterboard systems, paints, adhesives, tools and other accessories. Such products are not only available in its store (and in its webshop!), but the company also undertakes the installation of the products, the thermal insulation systems, and to perform roof renovation and roofing jobs as well.

Kingstore Magyarország Kft. • 4400 Nyíregyháza, Tiszavasvári út 21-23. • Tel./fax: +36-42/310-386
E-mail: info@kingstore.hu • Web: www.kingstore.hu



HIRESX

ÉPÜLETGÉPÉSZET

A fő tevékenységi körünk víz-gáz-fűtés szerelés. A nyíregyházi gyárakban évtizedek óta jelen vagyunk, mint ipari gépészek.

Az innováció számunkra a legfontosabb, folyamatosan bővítjük tudásunkat, eszköz állományunkat. Munkavállalóink a legkorszerűbb, legmodernebb, legkönnyebben kezelhető gépekkel dolgoznak.

A nyíregyházi gyárak gépészeti kis- és nagy volumenű munkálatait már közel 20 éve látjuk el kiváló szaktudású kollégáinkkal. Kezdvé a gőzrendszerek kiépítésével, a hűtőtornyok telepítésével, csőhálózatok bővítésével.

Tapasztalatunk és szakértelmünk lehetővé teszi, hogy átfogó gépészeti megoldásokat nyújtsunk gyáraknak és ipari létesítményeknek. Az ipari épületekben kulcsfontosságú a hatékony és megbízható gépészeti rendszerek működtetése, amelyek hozzájárulnak a termelékenység növeléséhez és az üzemfenntartás biztonságához. Munkáink során a legmagasabb minőségű alapanyagokat használjuk fel. Törekszünk a legújabb technológiák és iparági standardok alkalmazására.

A személyre szabott megközelítés és a rugalmas projektmenedzsment lehetővé teszi számunkra, hogy optimális megoldásokat kínáljunk az adott ipari épület specifikus követelményeire. Büszkék vagyunk arra, hogy ügyfeleink elégedettek szolgáltatásainkkal, és hosszú távú partnereknek tekintenek bennünket az ipari épület gépészet területén.

Cégünk az épület gépészeti munkálatok teljes spektrumával foglalkozik:

- Gőzellátás, szerelés
- Vízrendszerek kiépítése, karbantartása
- Légtechnikai munkálatok
- Gázellátás

Mottónk az, hogy ha csináljuk, akkor csakis jól csináljuk!

Our main field of business is the installation of water, gas and heating systems. As industrial equipment installing company, we have been present in the factories of Nyíregyháza for decades.

Our most important focus is innovation; we are constantly expanding our knowledge base, as well as our tools and equipment. Our employees are using the most up-to-date, modern, and easy-to-use tools and equipment.

Thanks to our highly skilled colleagues, we have been providing small and large-volume installation jobs for the factories of Nyíregyháza for nearly 20 years, from the construction of steam systems, through the installation of cooling towers to the expansion of pipe networks. Our experience and expertise enable us to provide comprehensive equipment installation solutions for factories and industrial facilities. In the industrial buildings, it is of paramount importance to operate efficient and reliable systems of equipment that contribute to the increasing productivity and the safety of the factory's maintenance. While working, we are using raw materials of the highest quality. We strive to use the state-of-the-art technologies and the latest industry standards.

Our customized approach and flexible project management enable us to offer optimum solutions to meet the specific requirements of a given industrial building. We are proud that our customers are satisfied with our services and that we are considered as long-term partners in the field of industrial building engineering.

Our company deals with the entire spectrum of building engineering jobs:

- Steam supply and installation of systems
- Construction and maintenance of water supply systems
- Air engineering jobs
- Gas supply

Our motto is "if we do it, we must do it well!"

HIRESX ÉP-GÉP Kft. • 4405 Nyíregyháza, Csemete utca 57.
Web: <https://hirexepgpe.hu/> • Tel.: +36-30/423-0349

BHPgumi

A zöld gumi webáruház

www.bhpgumi.hu

ONLINE GUMIRENDELÉS, SZERELÉSSEL EGYÜTT! ORDER TYRES ONLINE WITH INSTALLATION!

**GYORS HÁZHOZZÁLLÍTÁS VAGY SZERELÉSI IDŐPONT FOGLALÁS
TÖBB MINT 230 SZERVIZBE ORSZÁGOSAN**
FAST HOME DELIVERY OR BOOKING AN APPOINTMENT FOR REPLACEMENT
AT MORE THAN 230 SERVICE STATIONS NATIONWIDE

Szereléssel, időpontfoglalással együtt az egész országban

Több mint 15.000 valós vásárlói visszajelzés

Minden autótípusra elérhető raktárkészlet

2010 óta működő, 100%-ban magyar cég

2020 óta Szlovákiában és Romániában is jelen vagyunk

Fitting with service appointment throughout the country

More than 15,000 true customer reviews

Tyres in stock for all car models

100% Hungarian company, which has been operating since 2010

We have been present in Slovakia and Romania since 2020

• **4400 Nyíregyháza, Mártírok tere 9.**
• **Tel.: +36-1/490-0118 • E-mail: gumi@bhpgumi.hu**



GOLD CARS KFT.

www.goldcars.hu



A Gold-Cars Kft. 1995. január 1-jén alakult.

Cégünk és tevékenységi körünk az évek során folyamatosan bővült.

2011. január 17-től cégünk új miskolci telephellyel egészült ki, így ma már 2 telephelyen (Nyíregyháza, Miskolc) közel 16000 m² területen, 5700 m² beépített térben látjuk el a Renault és Dacia márka képviselőt Szabolcs-Szatmár-Bereg és Borsod-Abaúj-Zemplén vármegyében.

Profilunk:

- új gépjármű értékesítés
- gyári alkatrész forgalmazás
- garanciális és garancián túli szervizelés
- műszaki vizsgáztatás
- eredetvizsgálat
- karosszéria javítás
- fényezés
- autókozmetika

A Renault Tökéletesítési Terv részeként minőségbiztosítási alapelvek bevezetésével és betartásával célunk, hogy ügyfeink tevékenységünkkel elégedettek legyenek!

A Gold Cars Kft. idén ünnepli 30. születésnapját!

Company Gold-Cars Kft. was founded on 1st January, 1995.

Our company and our range of activities have continuously expanded over the years.

On 17th January, 2011, our company opened a new site in Miskolc, and now we are representing the Renault and Dacia brands at 2 sites (Nyíregyháza, Miskolc) on an area of nearly 16,000 m² and a built-in area of 5,700 m² in Szabolcs-Szatmár-Bereg and Borsod-Abaúj-Zemplén Counties.

Our business profile:

- sale of new vehicles
- distribution of factory parts
- servicing during the warranty and beyond the warranty
- vehicle roadworthiness tests
- vehicle origin checks
- car body repairs
- polishing
- car wash & cosmetics

We aim to guarantee that our customers are satisfied with our services by introducing and following the principles of quality assurance as part of the Renault Perfection Plan!

Gold Cars Kft. is celebrating its 30th birthday this year!



30 ÉVE

Gold-Cars Kft. • 4400 Nyíregyháza, Tiszavasvári út 35/a.
Tel.: +36-42/504-666 • E-mail: info@goldcars.hu

SECURITY BÁRÁNY KFT.

- PROFESSZIONÁLIS ÉLŐERŐS ŐRZÉS
- TÁVFELÜGYELET
- RIASZTÓRENDSZER
- KAMERARENDSZER SZERELÉS
- VIDEÓS PORTASZOLGÁLAT

24 ÓRÁS KIVONULÓ AKCIÓCSOPORT



TEL.: +36 20 9243 512

Cégünk vezetése több évtizedes szakmai tapasztalattal rendelkezik, mára Kelet-Magyarország vezető vagyonvédelmi cégévé fejlődöttünk. **Vagyonvédelmi rendszerek megtervezése, kivitelezése, szervizelése:** Cégünk több mint 15 éve megkezdte a vagyonvédelmi riasztórendszerek, térfüggetlő kamerarendszerek, arcfelismerő, mágneskártyás be-ki léptető rendszerek, rendszámfelismerő automata sorompók, fizető automaták, tűz- és füstjelző rendszerek megtervezését, kivitelezését és folyamatos szervizelését.

Távfelügyelet: Cégünk a mai kor legmodernebb műszaki megoldású rendszerét alkalmazva lát el mind riasztórendszerrel, mind videórendszerrel működtetett távfelügyeletet, videó távfelügyeletet, videó-portaszolgálatot.

A VIDEÓ PORTASZOLGÁLAT: a speciális kamerarendszer, a távvezérlésű kapu automatika, a rendszám- és arcfelismerő kamerák vezérlésével a kisebb forgalmú telephelyek portáztatását, ki-be léptetést az erre kiképzett diszpécser távolról, a diszpécseri irodából tudja vezérelni, így a helyszínen, helyszíneken nem szükséges biztonsági őrszemélyzet alkalmazása! Az egyszeri technikai befektetés akár év alatt megtérül, ami azután több millió forintot takarít meg évente a Tisztelt Megbízónak! Amennyiben ezen területeken bűncselekményt vagy garázda cselekményre utaló magatartást észlel a diszpécser, azonnal a helyszínre küldi az akciócsoportot, akik megkezdik az INTÉZKEDÉST.

A cégünkben dolgozó vagyonőrök tapasztalt, különösen felkészült személyekből állnak, akik professzionális szinten végzik az élőerős őrszolgálatot.

Tisztelettel: Bárány László Szilárd

The management of our company has several decades of professional experience, and we have now developed into a leading property protection company in Eastern Hungary.

Design, installation, and servicing of property protection systems: Our company has been designing, installing, and continuously servicing property protection alarm systems, surveillance camera systems, facial recognition systems, entry and exit systems using magnetic cards, license plate recognition automatic barriers, auto pay stations, fire and smoke alarm systems for more than 15 years.

Remote surveillance: Using today's state-of-the-art technical systems, our company provides remote surveillance services with both an alarm system and a video system, video remote surveillance, and video entry and access control.

VIDEO ENTRY AND ACCESS CONTROL: thanks to the special camera system, a trained dispatcher can control the remote-controlled gate opener and the license plate and facial recognition cameras that control the entry and exit of low-traffic premises from the dispatcher's office, so there is no need to hire on-site security personnel! A single investment into this technology pays off in as little as one year, saving the Dear Client several millions of Forints every year!

If the dispatcher detects a crime or behaviour that suggests vandalism in these areas, he immediately sends the action team to the scene, who start taking ACTION.

The security guards working with our company are experienced, specially trained persons who perform live guard security services at a professional level.

Sincerely: László Szilárd Bárány



4551 Nyíregyháza, Felhő u. 45.

Iroda: 4400 Nyíregyháza, Debreceni út 107. • E-mail: barany.szilard@gmail.com



Simai úti Lemezkereskedés



VÁSÁROLJON MEGBÍZHATÓ HELYRŐL, MAGYAR GYÁRTÓTÓL! BUY FROM A RELIABLE PLACE, FROM A HUNGARIAN MANUFACTURER!

Ingyenes tetőfelmérés
és árajánlat!
Raktárkészletről azonnal
elvihető trapézlemezek
és szendvicspanelek!

Termékeink:

- cserepeslemezek
- trapézlemezek
- korcolt lemezek
- kerítéselemek
- szendvicspanelek
- ereszcatorna rendszerek
- élhajlított elemek, bádogos kiegészítők

We survey your roof and
give a quote free of charge!
Trapezoidal sheets and
sandwich panels are available
immediately from stock!

Our products:

- metal roofing sheets
- trapezoidal sheets
- standing seam sheets
- fencing components
- sandwich panels
- gutter systems
- edge-bent components, accessories for tinning

4400 Nyíregyháza, Simai út 68.
Tel.: 06-30/203-0719 • 06-30/203-0919
06-30/326-7333 • 06-30/092-4747

4233 Balkány, Kállói út 68.
Tel.: 06-70/622-6988 • 06-70/316-3299

www.nyiregyhazalemezkereskedes.hu
info@nyiregyhazalemezkereskedes.hu



A Felső-Tisza-vidéki Vízügyi Igazgatóság működési területe hazánk keleti szegletében három országgal határos, mely kis eltéréssel Szabolcs-Szatmár-Bereg vármegye területét fedi le.

Az igazgatóság 2024. augusztus 01-jétől az Energiaügyi Minisztérium általános és az Országos Vízügyi Főigazgatóság szakmai irányítása alatt áll. Jövőbeni tevékenysége során a fókusz a víz megtartására, a vízzel való tudatos, tervezett gazdálkodásra irányul, mely komoly szemléletváltást jelent. Emellett továbbra is elsődleges feladata a vizek kártételei elleni védekezés. Idén 60 éve épült meg a Nyíregyházától 15 km-re található, komplex hasznosítású, elsősorban belvízmentesítési célt szolgáló Oláhréti víztározó. Tekintettel az árvízi veszélyeztetettség, korszerű vízrajzi észlelőhálózatot, árvízi előrejelző- és riasztórendszert üzemeltet. Az állami tulajdonú vízügyi létesítmények kezelését, üzemeltetését és fejlesztését végzi. Szoros határvízi együttműködést folytat az Ukrán, Román és Szlovák vízügyi szervekkel. Évtizedek óta a vármegye egyik legjelentősebb közfoglalkoztatója.

The area of operation of Felső-Tisza-vidéki Vízügyi Igazgatóság (Upper Tisza Region Water Management Directorate) is bordered by three countries in the eastern part of Hungary and, with slight difference, it covers the area of Szabolcs-Szatmár-Bereg County.

The directorate is under the general management of the Ministry of Energy and under the professional management of the National Directorate General of Water as of 1 August, 2024. In the course of its future work, the focus will be placed on water retention, and on the conscious and planned management of water, which means a serious change of attitude. Moreover, its primary task is still to protect against water damages. The Oláhrét Reservoir, located 15 km from Nyíregyháza, was built for complex utilization, primarily for the purpose of removing excess surface waters, 60 years ago. Given the risk of flooding, it is operating a modern hydrographic detection network and a flood forecasting and warning system. It is managing, operating and developing the state-owned water facilities. It ensures close border water cooperation with the Ukrainian, Romanian and Slovak water authorities. It has been one of the county's most important public employers for decades.

Cím: 4400 Nyíregyháza, Széchenyi utca 19. • Levélcím: 4401 Nyíregyháza Pf. 14.
Központi telefonszám: +36-42/502-200 • E-mail: titkarsag@fetivizig.hu
Honlap: www.fetivizig.hu



20 ÉVE

Vibracoustic



A Vibracoustic CV Air Springs Nyíregyházán innovatív, prémium minőségű légrugókat fejleszt és gyárt a világ haszongépjármű piacára.

Vevőink élvezik a piacvezető kamion, kabin és utánfutó, valamint busz légrugó termékcsalánk előnyeit anélkül, hogy kompromisszumot kötnének a kényelem, biztonság, megbízhatóság és tartósság terén. Légrugóink döntő szerepet játszanak a haszongépjárművek stabilitásában és kényelmében.

A Vibracoustic globális piacvezető a rezgéscsillapításért felelős termékeknek az autópárhán. 10.000 munkavállaló 41 telephelyen, 18 országon keresztül azért dolgozik, hogy a vevők követelményeit teljes mértékben kielégítsék - minden nap.

Vibracoustic CV Air Springs – kiváló teljesítmény, maximum élettartam

www.vibracoustic.com



30 ÉVE



Unimatik Kft. • 4400 Nyíregyháza, Szélsőbokor 10. szám
Tel.: +36-42/506-689, Mobil: +36-30/903-6633 • postmaster@unimatik.t-online.hu
www.unimatik.hu • www.youtube.com/@unimatikkft

Cégünk 1994-től foglalkozik saválló rozsdamentes gépek gyártásával és komplett élelmiszeripari technológiai vonalak telepítésével. Fő tevékenységünk az élelmiszeripari, azon belül zöldség-gyümölcs feldolgozógépek, komplett üzemek kialakítása a tervezésétől a beüzemeléséig. Az évek során sokat dolgoztunk a tej és sajt iparnak, valamint 2013 óta komplex állateledelt előállító technológiai vonalakat is gyártunk. Az általunk gyártott gépek megtalálhatók szinte az összes hazai nagyobb konzervgyárakban és hűtőházakban, valamint Európa és Ázsia összes országában. Több olyan gépet, berendezést gyártunk, amit rajtuk kívül Magyarországon más nem gyárt és világszinten is egyedi gépek. Cégünk piacvezető szerepet tölt be élelmiszeripari gépek gyártásában Magyarországon. Célunk a piacvezető helyünk fenntartása, amely elérésének alapvető eleme a folyamatos fejlesztés, a kiváló minőség és a megbízhatóság.

Our company has been engaged in the manufacture of acid-resistant stainless steel machines and the installation of complete technological lines for the food industry since 1994. Our main activity is the development of complete plants for the food industry, and more precisely, fruit and vegetable processing machines, from the design to the commissioning. Over the years, we have worked much for the milk and cheese industry, and, since 2013, we have also been manufacturing technological lines for the production of complex pet food. The machines manufactured by our company can be found in almost all major domestic canning factories and cold stores, as well as in all countries of Europe and Asia. We are manufacturing several machines and equipment that are not produced by any other company in Hungary, and are also unique machines worldwide. Our company is a market leader in the production of food machinery in Hungary. Our goal is to maintain our position as a market leader; thanks to the continuous development, excellent quality and reliability, our essential characteristics, we manage to achieve this.





ADAMANTIUM
Minden, ami acél.

Társaságunk 2010-ben alakult egyszemélyes vállalkozásként kisebb acélszerkezetű csarnokok kivitelezésére. Kezdetben öt fő fizikai létszámmal. Későbbiekben a kiváló minőség és bizalom elismeréseként egyre nagyobb és komolyabb megbízásokat kaptunk. Mára már az ország egyik meghatározó kivitelezője lettünk, mind magán, mind állami beruházásokban. Köszönhetően a Nálunk dolgozók szakértelmének és precizitásának. Jelenleg 50 fő fizikai dolgozónk van és 5 fő műszaki kollégánk. Nagy hangsúlyt fektetünk az új technológiák elsajátítására és a legmodernebb eszközök alkalmazására.

Nagyobb beruházásaink: Nyíregyháza LEGO, Debrecen BMW, Puskás Ferenc Stadion, Hungexpo, Illovszky Stadion, Nyíregyházi Atlétikai Centrum, Ferihegy ACE Hangár és még sorolhatnánk, a közel 15 év alatt rengeteg munkánk volt és van.

E-mail: info@adamantiumkft.hu • Telefonszám: +36-70/411-9810



MANTIUM SYSTEM
NYÍLÁSZÁRÓ SZAKÜZLET

Családi vállalkozású cégünk gazdasági tevékenységét 2010 évben kezdte meg, tetőfedés, tetőszerkezet építéssel foglalkozunk. Majd 2021-es év folyamán bővült a tevékenységünk, műanyag- és alumínium nyílászárók, beltéri és kültéri ajtók értékesítésével és beépítésével kezdtünk tevékenykedni. Bemutatótermünk Nyíregyháza, Belső körút 53. 3 üzlet szám alatt található.

Vállalkozásunk kiváló minőségű REHAU termékekkel, innovatív megoldásokkal látja el partnereit. Az ablakaink, bejárati ajtóink, erkély- és emelő-toló ajtóink sokféle tervezési lehetőséget kínálnak, így optimálisan alkalmazkodnak ügyfeleink igényeire. ERCADO és PORTA ajtókat forgalmazunk.

**Honlap: www.mantiumsystemkft.hu • E-mail: info@mantiumsystemkft.hu
Telefonszám: +36-70/411-9812, +36-70/311-6895**



Az intézményi takarítás szakértője
Expert in institutional cleaning

KI-TAKARÍT KFT.
AZ INTÉZMÉNYI TAKARÍTÁS SZAKÉRTŐJE

A Ki-Takarít Kft. 2002-ben kezdte meg a működését Nyíregyházán, azonban a takarítói múltunk sokkal régebbre visszatekint, hiszen a cégvezetés alapjait és a takarítás szolgáltatásának magas minőségben történő elvégzését a szüleimtől tanultam meg, egészen 1992-ig tekinthetünk vissza erre az időszakra.

Nyíregyháza és környékén több intézményben takarítunk, de a keleti régión kívül jól működő országos hálózatunk van az intézményi takarításban. Partnereink között említhetem a teljesség igénye nélkül a Magyar Posta Zrt.-t, az Országos Mentőszolgálatot, a nyírbátori MSK Hungary-t, valamint több iskolát, amely a Belső-Pesti Tankerületi Központoz tartozik.

Mára elértük, hogy 180.000 m²-t takarítunk napi szinten. Fontosnak tartjuk a folyamatos fejlődést, bővülést. Szeretjük a kihívásokat, amit egy-egy új terület tartogat magában.

Szolgáltatásainkat magas színvonalon biztosítjuk és a megrendelőinkkel történő állandó személyes, jó kapcsolat kialakítása mellett fő célunk a rugalmasság, megbízhatóság, pontosság, precizitás és állandó innováció.

Eredményeink kulcsa, hogy az általunk vállalt munka mindig a megrendelőnk elvárásainak megfelelően és szakszerűen történik. Ezenkívül fontosnak tartom a tudatos cégvezetést, és nagyon fontos a megfelelő munkaerő megtalálása és megtartása.

Sipos Henriett
ügyvezető

Henriett Sipos
Managing Director

**Tel.: + 36-30/968-7278 • E-mail: kitakarit1@gmail.com
4400 Nyíregyháza, Sóllyom utca 4. 2/9. • www.kitakaritkft.hu**

Selyem-Ber
Kft.

ÉPÍTŐIPARI SZOLGÁLTATÁSOK A TERVEZÉSTŐL A KIVITELEZÉSIG
PRÉMIUM ALAPANYAGOK, PRECÍZ KIVITELEZÉS, 20 ÉVES TAPASZTALAT

Akár A+ energetikai minősítéssel is!!!

ENERGIATAKARÉKOS LAKÓINGATLANAINK

TÁRSASHÁZAK, CSALÁDI- ÉS IKERHÁZAK, LAKÓPARKOK
NYÍREGYHÁZA FREKVENTÁLT RÉSZEIN

SELYEM UTCA 45. - TÁRSASHÁZI LAKÁSOK
SELYEM UTCA 19. - TÁRSASHÁZI LAKÁSOK
POMPÁS UTCA - IKERHÁZAK
MÁK UTCA - TÁRSASHÁZI LAKÁSOK
EÖTVÖS UTCA - TÁRSASHÁZI LAKÁSOK
CSONGOR UTCA - IKERHÁZAK

**TOVÁBBI LAKÁSOKÉRT ÉS
INFORMÁCIÓKÉRT
KERESSE HONLAPUNKAT!**

www.selyember.hu

5%-OS ÁFA, CSOK+, TÁMOGATOTT HITEL, TELJES KÖRŰ BANKI ÜGYINTÉZÉS, ILLETÉKMENTESSÉG, STB.

06 30 983 6468  selyemberkft *Sok szög, aligadott lakás!*

**Éedd különlegessé
az ünnepet
egyedi ajándékkal!**



www.alanex.hu | Nyíregyháza, Zimony u. 16.

Mindig az  *munka- és védőruha-
szövetekben!*

**TÖBB
MINT
30
ÉVE
OTOTEX**

Az OTO-TEX Kft. több mint 30 éve meghatározó szereplője Magyarországon a munkaruha-, védőruha szövetek, egészségügyi textíliák piacának. Európai, valamint Közel- és Távol-keleti gyártók képviselőjeként a legszélesebb választékot kínálja a partnereinek garantált minőségben, ingyenes házhoz szállítással egész Magyarország területén és a környező országokban egyaránt.

OTO-TEX Kft. has been a leading player in the market for workwear fabrics, protective clothing fabrics and medical textiles in Hungary for more than 30 years. As a representative of European, Middle Eastern and Far Eastern producers, OTO-TEX offers the widest range of products in guaranteed quality to its partners, with free home delivery throughout Hungary and in the surrounding countries.

„OTO-TEX, the versatile workwear fabric distributor!”

A sokoldalú munkaruhaszövet forgalmazó!



Oto-Tex Központ: 4400 Nyíregyháza, Kállói út 63.
Posta cím: 4403 Nyíregyháza, Pf.: 20
Telefon: (36) 42 460-566; (36) 42 461-087; (36) 42 501-630; Fax: (36) 42 501-633
E-mail: ototex@ototex.hu; Web: www.ototex.hu
Képviseltek: • Budapest • Győr • Nagykanizsa • Szabadkigyós

Legnagyobb választék • Garantált minőség • Házhoz szállítás

Üzemeltető Kft.

www.uzemelteto.hu

GENERÁL KIVITELEZÉS
MÉLY- ÉS MAGASÉPÍTÉS

ÓVODÁK, ISKOLÁK, IDŐSEK OTTHONA,
KONYHA, CSARNOK, JÁTSZÓTEREK,
FITNESS PARKOK, ÚT, HÍD, KERÉKPÁRÚT
KIVITELEZÉSE, ÉPÍTÉSE

Kállai Szabolcs ügyvezető • Tel.: +36-20/5255-246



P.A.R.P. HUNGARY KFT.
WWW.AJANDEKSZIGETELÉS.HU

UTÓLAGOS PADLÁSFÖDÉM SZIGETELÉS

FELTÉTELEK:

- ÜRES PADLÁSTÉR
- TULAJDONOSI ÍRÁSBELI HOZZÁJÁRULÁS A KIVITELEZÉSHEZ
- TULAJDONI LAP
- JÁRHATÓ PADLÁS FÖDÉM
- HA MÉG NINCS SZIGETELVE A PADLÁS FÖDÉM
- SZERZŐDÉS MEGKÖTÉSE

E-MAIL: PARPHUNGARY@GMAIL.COM
TELEFON: +36-70/344-4546

GÉGÉNYtrans



Több mint 27 éves tapasztalatunknak köszönhetően 2023-tól a nemzetközi árufuvarozásba is bekapcsolódtunk. Jármű szerelvényeink között fix-es ponyvás, nyitott építőanyagszállító, gabonás és kavicsos ömlesztett áruk szállítására alkalmas pótkocsik is vannak. Mezőgazdasági termékeken (vetőmag, műtrágya) felül üvegáru, élelmiszeripari terméket, valamint papíráruk szállítását is végezzük. Nyitott járműveinkkel túlméretes vas- és acélszerkezetet szállítunk. A jól képzett tehergépkocsi-vezetőink nagy része rendelkezik veszélyes áruszállító ADR-es vizsgával, így felkészültek vagyunk az akkumulátorgyarak növekvő forgalmából származó veszélyes áruk szállítására. Nyíregyházi, Debreceni úti telephelyünkön járműveinket jól felszerelt biztonsági szolgálat (kamera, infra sorompó) védi 0-24 órában. Munkatársaink részére számos kikapcsolódási lehetőséget biztosítunk. Számunkra az a fontos, hogy áruja a megfelelő helyen, megfelelő időben, megfelelő minőségben és mennyiségben érkezen meg. Cégünk alapítója, Gégény Tamás az MKFE, az Árufuvarozói Tanács elnökeként tevékenykedik. Elsődleges cél a magyar fuvarozói vállalkozók versenyképességének megőrzése és javítása. Büszkék vagyunk a fuvarozásban elért eddigi sikereinkre. Kítűzött célunk, hogy a piaci igények folyamatos kontrollálásával tovább bővíthetjük megbízóink körét és további magasságokba emeljük cégünket. Erről tanúszkodnak az eddig elért eredményei, díjai is. 2021-ben a BIX Legjobb Ügyfélműny 1. helyezett díja. 2022-ben az OFA Az Év Felelős Foglalkoztatója elismerő oklevele. 2023-ban a VOSZ Szabolcs-Szatmár-Bereg Vármegye Év Vállalkozója díja.



Thanks to our more than 27 years of experience, we have started performing international freight transportation tasks in 2023. Our vehicle assemblies include trailers with fixed covers and canvas, open trailers for construction materials, and trailers suitable for the transport of grain and gravel goods in bulk. In addition to the agricultural products (seeds, fertilizers), we are also transporting glassware, products for the food industry, and paper goods. We are transporting the oversized iron and steel structures using our open vehicles. Most of our highly skilled truck drivers have the ADR driver card for transporting dangerous goods, and, as a result, we are prepared to transport dangerous goods from the growing sales of the battery factories. At our premises in Debreceni Road, Nyíregyháza, our vehicles are protected by a well-equipped security service (surveillance camera, infrared barrier) 24 hours a day. We are offering many recreational opportunities to our employees.

It is important for us that our customers' goods always arrive at the proper place, on time, in adequate quality and quantity. Tamás Gégény, the founder of our company, is also the chairman of MKFE, the Freight Forwarders Council. The primary goal of the council is to preserve and improve the competitiveness of the Hungarian haulage contractors. We are proud of the successes we have achieved in the transportation business so far. By continuously monitoring the demands on the market, our goal is to further expand the circle of our clients and raise our company to further heights. The results achieved and awards won so far are the proof. In 2021, 1st prize, BIX Best Customer Experience. In 2022, recognition certificate as the Responsible Employer of the Year from the OFA (National Employment Nonprofit Ltd.). In 2023, Entrepreneur of the Year award from the VOSZ (National Association of Entrepreneurs and Employers) of Szabolcs-Szatmár-Bereg County.



Gégény Tamás E.V. • 4471 Gávavencsellő, Petőfi út 98.

E-mail: gegenyamas@gegenytrans.hu • Tel.: +36-20/9339-509 • Telephely: 4400 Nyíregyháza, Debreceni út 107.
Iroda: 4400 Nyíregyháza, Váci Mihály út 41. Flamand Centrum, földszint. 2, 3, 4, 5-ös iroda • Tel.: +36-42/595-116
E-mail: fuvarszervezes@gegenytrans.hu

Tartalomjegyzék

Magyar Tájékon
Hungarian Lands

VIZITERV Environ Nonprofit Kft.	Borító 1.	KI-TAKARÍT Kft.	43.
Polgármesteri köszöntő	1.	Selyem-Ber Kft.	44.
Nyíregyháza bemutatása	2-23.	AlanEX Kft.	44.
LEGO Manufacturing Kft.	24-25.	OTO-TEX Kft.	45.
Hübner-H Gumi- és Műanyagipari Kft.	26-27.	Üzemeltető Kft.	46.
Farm-Ker Kft.	28.	P.A.R.P. Hungary Kft.	46.
Beliot Kft.	29.	Gégény Trans Kft.	47.
NYÍR-WETLAND Kft.	30.	Tartalomjegyzék	48.
MILTECH Haditechnikai és Informatikai Zrt.	31.	MCE Nyíregyháza Kft.	Borító 2.
LSTM Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	32.		
NYÍR-MIX-TRADE Kft.	33.		
KINGSTORE Magyarország Kft.	34.		
HIREX ÉP-GÉP Kft.	35.		
Picmac Kft. – BHP gumi	36.		
Gold-Cars Kft.	37.		
Security Bárány Kft.	38.		
Recopy Kft. – Simai úti lemezkereskedés	39.		
Felső-Tisza-vidéki Vízügyi Igazgatóság	40.		
Vibracoustic CV Air Springs Magyarország Kft.	40.		
Unimatik Kft.	41.		
Adamantium Kft.	42.		
Mantium System Kft.	42.		

Impresszum

Nyíregyháza 2025

Kiadó: Magyar Tájékon Kiadó Kft.
Kiadásért felelős: a Kft. ügyvezetője

Szerkesztőség:

4400 Nyíregyháza, Fazekas János tér 17. 5. em. 47.

Telefon: +36-42/784-350, +36-70/772-4904

E-mail: magyartajakon@gmail.com

Web: www.magyartajakon.hu

Weblapunkon a kiadvány oldalaira kattintva megtekinthetik Nyíregyháza, illetve a bemutatkozó cégek honlapját.

Angol fordítás: TIT Fordítóiroda, Nyíregyháza

Nyomda: Center-Print Nyomda Kft.

Nyíregyháza bemutatásának szöveges tartalma:
Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata,
Nyíregyházi Turisztikai Nonprofit Kft.

Fotók: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata,
Nyíregyházi Turisztikai Nonprofit Kft.,
Trifonov Éva, Szarka Lajos

A Nyíregyháza 2025 kiadvány a
Magyar Tájékon Kiadó Kft. tulajdona.

A Magyar Tájékon Kiadó Kft. írásos engedélye nélkül tilos a Nyíregyháza 2025 kiadvány szerkezetének és arculatának másolása, tartalmi elemeinek letöltése, felhasználása bármilyen céllal.



Building Value for Generations

Az MCE Nyíregyháza Kft. az első külföldi tulajdonú vállalként indult Nyíregyházán, mostanra 35 éve végzi eredményes működését városunkban. A társaság tevékenysége kiterjed acélszerkezetű hidak és egyéb acélszerkezetek gyártására és szerelésére mind a hazai, mind a nemzetközi piacokon. Az elmúlt években a tevékenységünk fókuszában a hidak kivitelezése állt, a sikeresen kivitelezett hídépítési projektjeink száma mostanra megközelítette a 150 projekt nagyságát, és nemcsak Európában, hanem Ázsiában és Afrikában is sikeresen vettünk részt projekteknél. Összességében mintegy 200 dolgozó tevékenykedik napi szinten a Cégünk kötelékében, és járul hozzá a kiegyensúlyozott, sikeres működésünkhöz. 2016 óta Cégünk a HABAU cégcsoport része, amely további szinergia hatásokat biztosít számunkra.

Az egyetemen szerzett elméleti ismereteidet nemzetközi tapasztalatokkal rendelkező és konstruktív közegben tudod Cégünknel kamatoztatni.

Csatlakozz Te is az MCE Nyíregyháza Kft. csapatához és légy része a 35 éves sikeres működésünknek! Küldd el önéletrajzodat a nyiregyhaza@mce-hg.com e-mail címre, vagy add le jelentkezésed személyesen az irodánkban!

MCE Nyíregyháza Kft. was started as the first foreign-owned company in Nyíregyháza, and since then, it has been successfully operating in our town for 35 years. The company's operation includes the production and installation of steel bridges and other steel structures on both the domestic and the international markets. In recent years, our operation has been focussed on the construction of bridges; the number of our successfully completed bridge construction projects has now approached 150 projects, and we have successfully participated in projects not only in Europe, but also in Asia and Africa. In total, around 200 employees are actively working with our Company on a daily basis, and are contributing to our well-balanced operation. Since 2016, our company has been part of the HABAU group of companies, which provides us with additional synergy effects.

Use your theoretical knowledge acquired at the university in a constructive environment at our Company with international experience.

Join the team of MCE Nyíregyháza Kft. and be part of our 35 years of successful operation! Send your Curriculum Vitae to the nyiregyhaza@mce-hg.com e-mail address, or submit your job application in person in our office!





www.magyaratjakon.hu